

EL PERRO HALLA LAS DIEZ OVEJAS QUE HABIA PERDIDO EL PASTOR

TOLOSA. — El pastor Eneas Malcorradana, de Albacisqueta, se ha visto gratamente sorprendido al encontrarse en su casa con diez ovejas que faltaban de allí desde hace muchos meses y que había hallado por su perro. El can notaba que su dueño no le reconocía como antes y en su intuición, dió con la preocupación que le dominaba al ver que su aspecto había cambiado con el tiempo de las ovejas.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago
Palma, Miércoles 10 de Diciembre de 1958

REGISTRADO D. N. 1.579
Teléfono: 2078
Redacción: 2078
Admón.: 1745
AÑO XX -: N.º 5.799
PRECIO: 1'20 Ptas
Suscripción mensual: 25 PESETAS
DEPOSITO LEGAL: P. M. 5 - 1958

«AUTENTICA ADMIRACION HACIA EL CAUDILLO FRANCO Y SU OBRA DE JUSTICIA SOCIAL»

Después de haber encontrado en América, en su reciente viaje, el Ministro de Trabajo y Previsión Social, don Fermín Sanz Orrio, se ha visto gratamente sorprendido al encontrarse en su casa con diez ovejas que faltaban de allí desde hace muchos meses y que había hallado por su perro. El can notaba que su dueño no le reconocía como antes y en su intuición, dió con la preocupación que le dominaba al ver que su aspecto había cambiado con el tiempo de las ovejas.

El intercambio de técnicos entre España y Norteamérica es un tema que preocupa a los españoles. El intercambio de técnicos entre España y Norteamérica es un tema que preocupa a los españoles.

La preocupación por el futuro de España es un tema que preocupa a los españoles. La preocupación por el futuro de España es un tema que preocupa a los españoles.

El Ministerio de Trabajo y Previsión Social, don Fermín Sanz Orrio, se ha visto gratamente sorprendido al encontrarse en su casa con diez ovejas que faltaban de allí desde hace muchos meses y que había hallado por su perro. El can notaba que su dueño no le reconocía como antes y en su intuición, dió con la preocupación que le dominaba al ver que su aspecto había cambiado con el tiempo de las ovejas.

Un incendio en el Palacio del Generalife ha causado graves consecuencias. Un incendio en el Palacio del Generalife ha causado graves consecuencias.

El siniestro pudo tener graves consecuencias. El siniestro pudo tener graves consecuencias.

El siniestro tuvo graves consecuencias. El siniestro tuvo graves consecuencias.

Un incidente al aludir Manuel Aznar al «Doctor Zivago»... Un incidente al aludir Manuel Aznar al «Doctor Zivago»...

Los delegados soviéticos pretendían que se prohibiera hablar de la novela rusa premiada. Los delegados soviéticos pretendían que se prohibiera hablar de la novela rusa premiada.

En Nueva York, el cablegráfico... En Nueva York, el cablegráfico...

Preludio de próximos acuerdos de España con Estados Unidos

3 Pontífices han orado ante la Inmaculada en la «Piazza de Espagna»

PIO IX LO HIZO EN 1857, PIO XII EN 1953 Y JUAN XXIII EN 1958

ROMA (Servicio especial de Hernando DE CEBALLOS). — Tres Pontífices han rendido homenaje ante la columna que, en honor de la Inmaculada Concepción, se alza en la plaza de España de Roma, la cual toma el nombre del Palacio de España, donde reside la Misión diplomática española cerca de la Santa Sede. Estos han sido Pio IX, que el 1857 inauguró el monumento que el mismo mandó construir para eternizar el recuerdo de la proclamación del dogma de la Inmaculada; Pio XII, también el 8 de diciembre de 1953, quiso postrarse y ofrecer flores a la Virgen en la plaza de España antes de la apertura del Año Mariano, y ahora el Pontífice Juan XXIII, felizmente reinante, que ha querido unirse a la ininterrumpida peregrinación de los romanos, que el 8 de diciembre de todos los años ofrecen sus flores de homenaje ante el monumento a la Inmaculada en la plaza de España, como culminación de la magnífica apoteosis del año Lourdiense. Es particularmente significativo el que la Inmaculada Concepción presida las tareas diplomáticas de la Representación ante el Vaticano de un país que, como España, está tan ligado a la Inmaculada y a la proclamación de su dogma.

De nuevo un Papa deja los recintos extraterritoriales, y esta vez lo hace para unirse al homenaje popular de Roma y de los españoles en Roma. Porque el día de la Inmaculada, toda Roma peregrinó a la plaza de España.



Bien podemos afirmar que si aquí tiene sentido universal la Iglesia en ella resalta con su inconfundible constancia la vigorosa personalidad ibérica, que se ha dejado sentir en este día haciendo una grandiosa ofrenda floral ante el monumento a la Inmaculada Concepción — «fons amoris» —, que seña a al mundo el dogma que corrió siglos de controversias católicas.

La imagen de la Inmaculada Concepción se alza en una de las más bellas y alegres plazas de Roma: La Plaza de España, situada frente a nuestra Embajada. En el día de la Inmaculada a la Plaza dedicada a nuestra nación acudió S. S. el Papa Juan XXIII, para orar ante el monumento mariano.

En Madrid se comenta así la llegada de Mr. Skibner, Subsecretario de Hacienda norteamericano

MADRID (Crónica especial para «BALEARES»). — En los medios económicos y financieros de la capital se comenta la llegada del Subsecretario de Hacienda norteamericano, Mr. Skibner, a quien acompaña su esposa.

El político estadounidense conferenció con el Ministro de Hacienda español, señor Navarro Rubio y con las autoridades del Banco de España. Se especula sobre la trascendencia de la visita, que, según algunos, preludia próximos acuerdos hispano-norteamericanos.

SUSTO MAYUSCULO

Los viajeros del expreso de Gijón tuvieron que hacer su entrada esta mañana en la estación del Norte llevando sus equipajes a cuestas desde el Puente de los Franceses. Causa: una desviación del pantógrafo motivo el corte del tendido eléctrico algunos de cuyos cables, al hacer contacto con tierra produjeron una formidable descarga eléctrica, seguida de espectacular aparato de chispazos. El convoy averiado tuvo que hacer el último tramo de su ruta remolcado por un tractor de manobras. Afortunadamente, no hubo que lamentar víctimas. Pero los viajeros se llevaron un buen susto.

MADRID-PARIS EN NUMEROS

De acuerdo con las últimas estadísticas, Madrid tiene 1.985.000 habitantes y 831.140 viviendas, frente a los casi tres millones y 1.200.000 de la capital francesa. Madrid es ya —aparte la URSS— la cuarta ciudad de Europa, detrás de Londres, París y Berlín.

Del estudio comparativo de los índices correspondientes a distintos servicios de ambas poblaciones, resulta una manifiesta superioridad proporcional de Madrid sobre París. El 80 por ciento de nuestras viviendas tienen agua corriente, por el 77 por ciento de la urbe francesa. En la existencia de baño o ducha nuestra superioridad es del orden de 28 al 19 por ciento. Coinciden los porcentajes —90 por ciento— de habitaciones dotadas de electricidad. Tan solo son superiores a lo madrileño los índices parisienses de calefacción central y gas. Se trata repetimos, de un estudio comparativo proporcional y, así, el índice de viviendas con teléfono beneficia a Madrid con el 18 al 16 por ciento, mientras que el número absoluto de teléfonos instalados es de 200.000 en París frente a los 59.680 que funcionan en nuestra villa.

En zonas verdes superamos a «Ciudad Luz» no solo en extensión proporcional —5 a 3— sino también en el número absoluto, que es de 3.219 por 2.166 hectáreas, incluidos los bosques de Boulogne y de Vincennes.

CELA SE PASA AL TEATRO

Anoche, Camilo José Cela, reunió en su casa de Ríos Rosas a un grupo de escritores y periodistas para ofrecerles una noticia de primer rango en el mundo de las letras:

— El abogado vigués Ramón González Alegre ha adaptado mi novela «La familia de Pascual Duarte» al teatro...

Por lo visto, Claudio de la Torre va a estrenar la versión escénica de esta obra, una de las más traducidas en los últimos años.

(Continúa en sexta página)

Incorporación a filas del reemplazo de 1958

El «Boletín Oficial del Estado» publica una orden del Ministerio del Ejército, por la que se dispone la incorporación a filas de los reclutas pertenecientes al reemplazo de 1958 y agregados al mismo.

El 5 de enero se cerrarán las listas ordinarias preparadas para el sorteo. Este se celebrará el día 11, para determinar los cupos a que han de quedar afectos los reclutas. El día 2 de marzo se iniciará la concentración de los destinados al Ejército de España en el norte de África y provincias de Inhi y Sahara español. El 4 del mismo mes comenzará el transporte de los reclutas concentrados el día 2; el 9 de marzo, se iniciará la concentración de los reclutas destinados a la Península, Baleares y Canarias, que empezarán a salir para su destino el día 11.



LOS AMIGOS DEBEN TENER CARROZA

Camilo José Cela le hablaba a Lorenzo Villalonga de su proyecto de ir a París a pie, la mochila a la espalda, calzadas las botas de siete lenguas.

(Cela, como saben nuestros contertulios, ha escrito entre los mejores de su producción, estos pendedos libros de vagabundo).

Lorenzo, sin duda pensando en la categoría académica de su amigo, se escandalizó un poco. Francamente, es de ir a pie —pensaría el autor de «Bearn»— está mejor para un «clochard» que para un miembro de la Real Academia. Y vendose al otro extremo, le dijo con la mayor naturalidad del mundo:

— Y por qué no va en carroza? Estoy seguro de que cualquiera de sus amigos de Madrid le prestaría alguna de las suyas.

Un ESMALTE SINTETICO

PARA TODOS LOS USOS

KEM LUSTRAL

"42"

De extraordinaria resistencia al desgaste, a la intemperie, al calor y a los manchas. Su infinidad de aplicaciones lo han convertido en uno de los más populares del mundo. Se aplica sobre casi toda clase de superficies, tanto interiores como exteriores.

PINTURAS SHERWIN-WILLIAMS

¡SON MEJORES Y NO CUESTAN MAS!

Av. Alejandro Rossello, 78. — Tel. 16-22. — Palma Mallorca

Nuestra Ciudad

Por JUAN BONET

LOS DISCOS

Un motorizado — y veterano, entre los motorizados — me dice que los discos de la circulación palmesana deberían ir a una revisión, estudiándose la oportunidad o no de su colocación.

Mi amigo, con sus discos, me ha colocado un rollo impresionante, del que yo he sacado en limpio que sobran discos y que, en cierto modo, lo que mi amigo motorizado desea es una mayor libertad de aparcamiento, que no existan tantos obstáculos, pues el ejemplo de las grandes y complicadas ciudades es este: ir eliminando obstáculos y prohibiciones dando una mayor elasticidad al asunto.

—¿Qué hace, por ejemplo, ese disco plantado en la acera de enfrente del Lírico?, me pregunta mi amigo.

Yo no he sabido que contestar, aunque, la verdad sea dicha, tampoco esperaba contestación mi amigo. El hablaba, más o menos, a una pared que le devolvía sus propias preguntas y exclamaciones: En Palma sobran discos, prohibiendo esto, o aquello, hace falta una mayor liberalidad en la circulación, es necesario que se fie y confie en los motorizados y, por lo tanto, se les haga más responsables...

En fin, ahí quedan apuntadas algunas ideas de mi convecino, por si de algo sirven. Uno no sabe, tan siquiera, si son o no son atinadas y oportunas, pero, por si acaso...

DIETARIO

SANTORAL

Ntra. Sra. de Llorito. 5 ntas
Eutalia de Mérida, Leocadia y Juana.

El Sol sale a las 7 h. 59 m.
Se pone a las 17 h. 25 m.
La Luna sale a las 7 h. 28 m.
Se pone a las 17 h. 33 m.

RADIO INCA

Programa para hoy

A las 12'30: Santonía y apertura; 12'33: Angelus; 12'35: Santoral, receta culinaria y canciones por Alfredo Sadel; 12'48: Leyendo «BALEARES»; 12'50: Caja de música. Montpárnese Museette; 13'05: Mensaje de amistad; 13'30: La actualidad española; 13'45: Desencadenando melodías. Lola Flores; 14: Hora exacta; 14'02: Boletín de Información Juvenil; 14'05: Melodías en el hogar. Eddy Green y Artie Shaw; 14'28: El tiempo; 14'30: Diario hablado de Radio Nacional; 14'45: Selección de orquestas; 15: Ritmo en el trabajo; 15'45: Amenidades musicales. Pedro Infante; 16: Cierre.

20: Santonía y apertura; 20'03: Santo rosario en familia; 20'25: Atardecer musical. Orquestas americanas y Vic Schoen; 20'45: Antena de Madrid; 20'50: Una canzoncilla cada día. Luisa Ortega; 21: Hora exacta; 21'03: Últimas noticias de la Prensa; 21'30: La actualidad teatral; 21'35: Ritmos y melodías. Holiday in Nueva York; 21'50: La voz de la Ciudad; 21'52: Intermecio musical. Frenck Can-can de Padris; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22'15: Burbujas musicales. Al Nevis y orquesta; 22'45: Boletín del Ministerio de Comercio; 22'50: Pasa la ronda; 23: Cuatro estrellas... cuatro canciones; 23'15: Leguerra y su marimba típica; 23'30: Mierre.

RADIO MALLORCA

1.430 Kc. — 5 Kw.

Programa para hoy

8'55: Apertura. Santa Misa y Rosario; 11'30: Canciones de ayer (Lilian de Celis); 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea; 12'10: «La llama al viento»; 12'30 Boletín del radiointerferente; 13'30: Solicitados; 14: Hora exacta. Marjane canta; 14'30: Radio Nacional; 14'45: Noticiario local; 14'50: Gran Orquesta de Conciertos y Coros de Madrid; 15'05: «Viaje por España»; 15'20: «Buenas tardes, señoras»; 15'35: Novedades musicales; 15'50: Solicitados; 16: «Otra tarjeta verde»; 16'15: Canciones y tonadillas; 16'45: Cobiá Barcelona; 17: Ballabes; 17'45: «Gutiérrez dijo no»; 18: Concierto selecto; 18'45: Boletín del radiointerferente; 19'45: «Bifalo Bill»; 20: Baloncesto, por A. Pujol; 20'15: Solicitados; 20'45: Rueda del mundo; 21: Hora exacta. Nini Marshall (Ret. Madrid); 21'30: «Catorce aciertos» (Ret. Madrid); 22: Radio Nacional; 22'15: Cotizaciones. «El águila de fuego» (selección musical); 23: Música ligera; 23'30: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA

(Facilitados por el Banco Bilbao)

Martes, 9 Diciembre 1958

BOLSA DE MADRID

Deuda: Pospelua Interior 4%, 80; Amortizable 4% 15-11-51, 98'40; Amortizable 3'50% E. 15-7-51, 89'50; Acciones: Banco de España, 650; Banco Exterior, 325; Banco Hipotecario, 327; Banco Central, 575; Banco Español de Crédito, 780; CAMPSA, 192; B...

CRONICAS DE SOCIEDAD

Viatcada

En Palma ha sido viaticada, debido a su delicado estado de salud, la distinguida señora doña Ana Balaguer Vailés. Deseamos a la enferma una pronta mejoría.

Petición de mano

Por don Antonio del Barco Cobos y doña Isabel Ramayo Pombo y para su hijo Victoriano, ha sido pedida a don Antonio Campomar Comas y señora doña Isabel Salas Oliver, la mano de su hija Isabelita.

La boda se celebrará D.m. en la próxima primavera.

Natalicio

Con el feliz nacimiento de un niño al que se impondrá el nombre de Agustín, se ha visto alegrado el hogar de los esposos don Antonio Buades Tomás y doña Inmaculada Rullán Buades.

Reciblan nuestra felicitación que hacemos extensiva a sus abuelos paternos don Agustín Buades y doña María Tomás, como a sus abuelos maternos don Gaspar Rullán y doña Francisca Buades.

Fomento de Turismo

EXCURSION A SOLLEIRICH OLICLA - SON ORDINAS

Para el domingo próximo, día 14, se organiza esta interesante excursión, con salida de los autocares de local social a las 8'45 en dirección a Alaro, donde se iniciará la marcha a pie hacia Solleirich en cuyo magnífico predio se desayunará para proseguir hasta el de Olicla y finalmente a de Son Ordinas d'Aumedrà, donde se almorzará.

Por la tarde se marchará a Lloseta para tomar los autocares de regreso a Palma, a donde se llegará alrededor de las siete y media de la noche.

Comida individual. Kilómetros a pie, alrededor de 16. Plazas limitadas.

CUPON DEL CIEGO
NUMERO 702
PREMIADO

Dr. S. MIR BENNASAR

INFANCIA

(Ex-intero 4 años. Hospital "ENFANTES MALADES" y diplomado en la Facultad de Medicina de París - Sa. Miguel 192 pra. 1. - Telet 6606



Compañía Telefónica Nacional de España

Se pone en conocimiento de los señores abonados y público en general, que a las 12 de la noche del día 13 de los corrientes, todos los teléfonos de la Central de Palma de Mallorca pasarán a ser de CINCO cifras. El cambio consistirá en anteponer la cifra 10 al actual número de teléfono.

LOS SERVICIOS ESPECIALES:

| | |
|-------------------------|----|
| Averías | 02 |
| Información | 03 |
| Oficinas de la Compañía | 04 |
| Conferencias | 09 |

seguirán con la misma numeración.

GOBIERNO CIVIL

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas: Ilmo. señor don Rafael Villalonga Blanes, Presidente de la Excmo. Diputación Provincial; don Guillermo Bover Ribas, Inspector Jefe de la Policía Municipal; Ilmo. señor don Luis Leal, Comandante del Minador «Martes»; Ilmo. señor don José Morey Gralla, Coronel de Infantería y al Ilmo. señor don Luis Argüello, Abogado del Estado.

Asimismo en la Jefatura Provincial recibió a los siguientes camaradas: Guillermo Sureda y Pablo Chimelis, Inspectores Provinciales del Movimiento; Juan Fiol Amengual, Alcalde de Algaida; Victorino Anguera Sansó, Jefe Provincial del S.E.U.; Jerónimo Saiz Gralla, Tesorero Provincial del Movimiento; Fernando Ramirez Palmer, Consejero Nacional y don José Buades Ferrer.

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA

Jueves 11

San Dámaso.

Cuarenta Horas

Concluyen en San Nicolás dedicadas a su titular. Exposición a las 5 de la tarde. A las 6, actos de coro. A las 7'30, Rosario, ejercicio del Triduo, procesion, Te-Deum y reserva de S.D.M.

Actos religiosos

En San Felipe Nerí. Adoración Nocturna. Turno de guardia, San José.

En la Merced, a las 8, Misa de Comunión conmemorativa para los Jueves Eucarísticos. Por la tarde a las 7'30, Rosario y Gran Hora Santa Eucarística Reparadora.

Visita

A la Virgen del Puig, en San Jaime.

IGLESIA

DE MARIA REPARADORA

Asociación de Señoras de la Adoración

Adoración

El día 14 a las 9 se celebrará la Misa en sufragio de doña Catalina Pericás Vda. de Coll; se suplirá la asistencia.

Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de



CARTA DEL OBRERO TORIBIO, DE CAPDEPERA, A «COJUELO». — Y UNOS ESTUPENDOS VERSÓS. — OTRA

CARTA, CON MIGA DE CARIDAD. — 300 PESETAS PARA

JORGE. — «CATALINITA» Y «FINITA». — LA SEÑORITA

GUAPA DE CALZADOS NOYA.

Pernia de Silva se apellida el obrero de Capdepera, cuyo patronímico, manuscrito en la carta que nos ha escrito, no acertamos a descifrar si es Joselito o Toribio, aunque más decididos estamos a creer lo segundo que lo primero, que no entendemos. Pues bien, Toribio,

«Leñita» de noviembre «Nobel de Paz: 1958», por Arlequin.

«Nobel de Literatura: 1958» por Chicote

«Que opina Vd. de los escritores de la Provincia?». Contestan Lorenzo Villalonga, Antonio Rubi, José M. Palau, Hans Kraumman y Miguel Arbona.

simpático productor de la firma de doña Leonor, que Dios guardes nos escribe una carta con estramboto, que la agradeceremos por probar que hemos calado en el corazóncito del pueblo mallorquín digno del cariño de los que bien le tratan, puesto que siempre devuelve cien por uno.

Dice así la carta:

«Señor Cojuelo: Aunque no voy a ir personalmente, sigo su campaña con verdadero interés desde LEARES», campaña que bien pudiera llamarse contra la desgracia y la miseria y que con tanto empeño se desarrolla usted a través de su sección, con lo cual ha ganado un puesto en los corazones desgraciados y su nombre, hoy tan popular entre los pobres y menesterosos, es como un símbolo de esperanza y gratitud, ya que usted ha sabido encauzar la caridad por el sendero verdadero, saliendo al paso de la necesidad en sus diversas formas.

No crea que soy ningún poeta, no, sino un obrero como tantos que a pesar de lo mucho que he luchado casi me encuentro al final del camino (pues tengo cuarenta años) sin nada absolutamente, sino lo que voy ganando cuando puedo y las circunstancias me dejan, ya que en un pueblo estamos más sujetas a ellas que en una capital.

Apesar de ello nos vamos divirtiendo como los gatos, con dientes y uñas, y a esperar tiempos mejores.

No le quiero molestar más ya que mi objeto era simplemente demostrarle mi admiración, y al mismo tiempo, tan pronto pueda, aportaré mi grano de arena a su magnífica campaña de buenos consejos y contra la desgracia y el dolor.

Le saluda atentamente, rogando a Dios vele por usted en bien de los desocupados.

Y los versos del simpático Toribio son estos:

«Es el bueno de Cojuelo un diablo encantador. ¿Por qué decirle un diablo si para el pobre es un Dios? Hoy los pobres le bendicen y le admira el gran Señor, combate a capa y espada la miseria y el dolor. Le admira, señor Cojuelo, por su constante tesón, pues para sacar dinero se necesita hoy valor. El que lo tiene lo guarda, no se vaya a constipar, pero usted con simpatía llega y se lo hace soltar. Síga así, señor Cojuelo, no deje la profesión si la ciencia da satisfacción, lo que usted hace es mejor. Y yo, que no le conozco, deseo de corazón que siga con sus diabluras, pues son una bendición».

Otra carta, con miga de caridad «Señor Cojuelo. Muy señor mío: Confirmo a usted mi petición que le hice por conducto de un amigo común. Es mucha mi necesidad. Tengo cinco hijos y tres camas y solamente una manta con que abrigarnos. Como verá soy un pobre su nombre y condición y vivo en calle Moranta, 10. La Soledad. En la confianza de ser atendido por sus buenos sentimientos hacia la gente necesitada, queda a su disposición, muy atento a s.m. (la última grande que se nos ha agotado el cargamento de manta que nos regaló la Marina española. Pero alguna manta habrá que quede en puerto...»

Entregamos las 300 pesetas recibidas con dedicación a nuestro amigo «el niño Jorge».

De «Catalinita» y «Finita», de sus ahorros, adicnente pesetas para sus humildes pobres.

La guapísima dueña joven de «Calzados Noya», que tantas y buenas cosas le tiene entregadas a este «Banco», en el día de ayer obsequió a las simpáticas hermanas de Elda con unos espléndidos paires de zapatos, a su libre elección, y encima, les regaló dos maravillosos pañuelos anyóna.

«¡Qué guapa es esa señorita! no se cansaba de repetir la dueña Josefina».

RESERVISTAS: ¿Has pasado la revista anual de este año? Apresúrate a hacerla y que el plazo termine el 31 de diciembre. No esperes a los últimos días molestandote en formar cola y perdiendo un tiempo precioso.



Inspección Provincia de Enseñanza Primaria

MEDIOS AUDIOVISUALES

El Ilmo. Sr. Director General de Enseñanza Primaria, en Orden de fecha 1.ª de noviembre último publicada en el Boletín Oficial del Estado del día 4 del actual, dispone que todos los Centros docentes y culturales de enseñanza primaria que posean alguno de los siguientes aparatos:

- a) Proyector de Cine
- b) Proyector de vista fija
- c) Magnetofono
- d) Tocabiscos
- e) Receptor de radio
- f) Receptor de Televisión
- g) Emisora de radio

lo comuniquen, con indicación de las características técnicas del aparato en cuestión al Ilmo. Señor Comisario de Extensión Cultural del Ministerio de Educación Nacional (Calle de Alcalá, 34 - Madrid), en el plazo de un mes.

Lo que se hace público para su cumplimiento por parte de los señores Directores y Maestros de Enseñanza Primaria de cualquier clase de la provincia, a cuyos Centros afecte, antes de las próximas vacaciones de Navidad. «Palma de Mallorca, 9 de diciembre de 1958. — La Inspectora Jefe, María Consuelo Moreno Totrajada.



Club Wertheim

DEDICA A LAS COSTURERAS Y MODISTILLAS UNA FUNCION MATINAL QUE TENDRA LUGAR EL PROXIMO DOMINGO DIA 14 DEL ACTUAL A LAS 10'15 EN EL «CINE BORNE» EN QUE SE PROYECTARA LA MAGNIFICA SUPERPRODUCCION CINEMATOGRAFICA EN COLOR

El Archiduque y la costurera

EN EL MISMO NO TE FIES DE TU MARIDO (Autorizado) PROGRAMA

RADIO BORNE regalará 2 entradas a quien entregue antes del viernes próximo en la tienda central (Calle S. Miguel, 135) un trozo de tela cualquiera en la que repunteado o bordado figure la gran marca de máquinas de coser y bordar

WERTHEIM

A LOS ASISTENTES A DICHA FUNCION SE LES OBSEQUIARA CON CINCO BILLETES PARA LOS SORTEOS DE ARTICULOS POR VALOR DE 50.000 PESETAS DURANTE TODO EL AÑO 1959.

RADIO BORNE SAN MIGUEL, 135
Teléfonos 1357 - 5212

El tiempo

ESTADO GENERAL

Nubosidad moderada o escasa en la Península. Lluvias débiles en Ibiza.

Prestición para Baleares y Mediterráneo Occidental

Continuará la mejoría gradual del tiempo en todo el Mediterráneo Occidental. Vientos flojos del Norte. Marejadilla.

Observaciones

Presión atmosférica: 750'8

Tendencia de la misma: Subiendo.

Temperatura del aire: 13

Humedad relativa: 77 por 100

Estado del cielo: Nuboso.

Dirección del viento: Este-Nordest a 14 k. hora.

Temperatura máxima: 15'5 a las 12 h. 30 m.

Temperatura mínima: 8 a las 6 horas.

Precipitación: Inapreciable.

Insolación: 2 h. 40 m.

MERCADOS

En Sineu.

IMPORTANTE

Como preparación para las Fiestas Navideñas y para mejor preparar nuestros corazones al advenimiento de Jesús en nuestras almas, «BALEARES» va a ofrecer a sus lectores unos artículos, a modo de guión, para unos Ejercicios espirituales que se puedan practicar en casa por nosotros los periodistas, y por todas aquellas personas que no pueden trasladarse a una Casa de Ejercicios.

Estos artículos comenzarán a publicarse en este mismo lugar a partir del próximo martes, día 16, y continuarán en días sucesivos hasta el sábado, para terminar con una misa de comunión general para todos cuantos hayan seguido estas meditaciones.

Nuestro Obispo, el Excmo. Dr. D. Jesús Enciso, ha visto con complacencia y ha bendecido este propósito, concediendo, además, Indulgencias a todos los que participen en la misa de comunión general, del próximo domingo día 21, y que se celebrará en la Iglesia Parroquial de San Nicolás.

FESTIVAL DE LA ESCUELA DEL MAGISTERIO FEMENINO

TENDRÁ LUGAR EN EL COLEGIO DE SAN FRANCISCO el Tercer Curso de la Escuela del Magisterio femenino de Balears ha organizado un Festival que tendrá lugar en el Salón de

Actos del Colegio de San Francisco el domingo próximo a las once horas. Dado lo sugestivo del programa, es de esperar que el simpático acto se vea muy concurrido.



MAÑANA

SOLEMNE ACONTECIMIENTO

Un reparto excepcional para una película extraordinaria!

La historia de un mago de las finanzas que la ambición convirtió en criminal



Amores de un impostor

GEORGE SANDERS
YVONNE DE CARLO
ZSA ZSA GABOR
NANCY GATES
COLEEN GRAY
DIRECTOR CHARLES MARTIN

LAS MAS BELLAS MUJERES FUERON SUS MAS EFICACES COLABORADORES

En el mismo programa:

YO MATE

(PROG. AUTORIZADO MAYORES)

HOY - ULTIMO DIA

LA PROMESA

PUEBLA DE LAS MUJERES

(PROG. TOLERADO MENORES)

Las ventajas del Puerto Franco

Al habla, con el Ilmo. Sr. Auditor de la Jurisdicción de Marina de Baleares

No vamos a hacer la presentación de don Francisco Muñoz Delgado; sería ocioso. Ningún forastero en la isla se ha hecho tan conocido y se ha acaudalado tanto de amigos, en solo cinco años y medio que lleva entre nosotros.

A sorbos de unas tazas de café hablamos.

—En primer lugar, Cojuelo —perdona que te descubra— sabes, por abogado que eres, que el sustantivo puerto, que dice de Marina, se complica con el apelativo franco, que lo aleja de nuestra jurisdicción y ciencia jurídica, siendo su especial técnica, más de carácter aduanero y fiscal, que de Derecho Marítimo.

—Sin embargo, tú has vivido la experiencia de Canarias, Puerto Franco.

—Efectivamente, aunque allá fui destinado, en el año 1942, con la misión de organizar los servicios de Justicia de Marina, precisamente en tiempos de su recordado buen mando al frente del Gobierno Civil de aquella plaza de don Plácido Alvarez Buyla, no pude dejar de vivir de cara a aquella realidad.

—¿Y opinas?

—Que el régimen de Puerto Franco es una bendición para la zona en que se implanta. El nivel medio de vida aumenta de modo asombroso, los terrenos se revalorizan y entran en un verdadero emporio las industrias.

—¿Motivos?

—Imagínate a los novios de Mallorca, que son los turistas, llegar a visitarnos con todo el dinero que se les antoje y sin necesidad de visados ni trabas aduaneras.

—Algo así como una multiplicación bíblica.

—No tanto, pero sí lo bastante como para que se diera, en bien de los mallorquines, la necesidad de regularla. Por de



MUÑOZ DELGADO

pronto, y en compensación del más alto nivel de vida que se produciría y como contrapartida que tendría que gravitar sobre él. Poder Central, habría que aumentar sueldos y jornales a los que siguieran viviendo exclusivamente de su prestación de servicio público y de su trabajo particular.

—Un mayor progreso en un abrir y cerrar de ojos.

—No. Eso es un falso punto de vista. El emporio se alcanzaría paulatinamente, nunca de hoy a mañana.

—¿Legislativamente?

—Convendrás conmigo, reptito, tu que eres hombre de letras, y por tanto, versado en la materia, que lo reglamentado a este respecto tiene un matiz especialmente aduanero y fiscal.

—En fin, ¿tu vaticinio?

—No soy pesimista ni optimista. Ahora bien, no deo de considerar árdua la cuestión, dados los intereses creados y contra puestos por parte de otras provincias que gozan de regímenes especiales similares, que son las zonas francas, etc., y que comercialmente y por su proximidad geográfica serán opuestas a esta realización. Como mallorquín de adopción, entrafado en esta tierra privilegiada por su sin par igual belleza y valores humanos, me alegraría profundamente.

—Te dice tu corazónada...

—Que sí; que es un ideal que

La ciencia contra los sabañones

El descubrimiento y eficacia de la URANINA contra los Sabañones se ha demostrado universalmente, uniendo la ventaja de un modo fácil de tomar (comprimidos). La URANINA se vende en todas las Farmacias.

EL REPARTO de periódicos en Italia se ha generalizado utilizando la Vespa. Los vendedores, acoplan en el lugar del sillín trasero, un cajón deslizable, a la vez que recorren las calles de la urbe.

se puede realizar, máxime con los estupendos patrocinadores que tiene el proyecto.

Y con esta optimista afirmación de nuestro gran amigo, cerramos la entrevista.

Jorge ANDREU ALCOVER

Imposición de insignias de HOAC

En la parroquia de la Inmaculada y por el Rdo. Sr. Cura-Económico D. Bartolomé Arcas, tuvo lugar la solemne imposición de insignias a varios militantes y adheridos del centro HOAC de Santa Catalina.

Una vez terminado el acto, los miembros allí presentes se reunieron en su local social donde, tras breve alocución del Sr. Consillario, Rdo. D. Miguel Bonín y del Sr. Bautista Jordá, de la comisión diocesana, fueron obsequiados con un vino español.

Patrona de los aviadores



Más que Icaro, en vuelo de alas de cera al sol. Más que este símbolo de la soberbia humana. Más en el milagro de un vuelo todo amor. Más en el amor de hogar que quiere estar entre los hombres, entre el cielo y el mar.

Y así, lo primero que voló, para pasmo nuestro, fue la casa de Nazareth, donde habitó la Sagrada Familia: María, José y Jesús.

Jesús, José y María te dejaron vacía y en Nazareth rondaba un aire de tristeza. Te faltaba la Sierra de José, la Belleza de Jesús, hecho Aurora; y la voz de María.

Resistir no pudiste tanta melancolía —ausentes la Virtud, la Verdad, la Pureza— y alas pediste al Cielo de suma ligereza, Casa de Nazareth, abandonada y fría.

En la noche del 9 al 10 de mayo de 1921, la casita fue milagrosamente transportada de Nazareth a Tersatto, cerca de Fiume.

Había aprendido a volar y, tres años después, nuevamente...

Al cruzar por el aire, atravesando nubes, camino del Solar donde nace la estrella —familiar a los ángeles, a los hombres secreto—,

miraron a la tierra ángeles y querubenes que te alzaban... Entonces una colina bella te ofreció sus amores... ¡Y bajaste a Loreto!

La casa, recubierta hoy de una Basílica, es rústica, de piedra rojiza, y en su exterior está revestida de mármol con bajos relieves. En su interior hay una imagen de la Virgen de cedro y de un metro de altura.

Todos los años, tal día como hoy, el heroico aviador español se arrodilla ante ella: es su Santa Patrona.

Necrológicas

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido en nuestra ciudad don Juan Pons Escalas. E.P.D.

De carácter afable y cordial mereció el aprecio y consideración de cuantos le conocían.

A sus apenados: esposa doña María Monserrat Palmer, hijos Juan y María, hermanos, hermanos políticos y demás familia les enviamos nuestro más sentido pésame.

Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido en nuestra ciudad, don Sebastián Tomás Bonet (Brigada de Aviación) que contaba 43 años de edad. E.P.D.

De trato sincero, se granjeó el respeto de todos sus subordinados.

A su desconsolada familia, le expresamos nuestra mayor condolencia por tan irreparable pérdida.

61 KM. Y 24 m. con solo un litro de carburante, recorrió el señor Pobre en su Vespa, durante la celebración de la «Prueba del Litro» organizada por el Vespa-Club de Madrid.

Documento Nacional de Identidad

Recibida una nueva remesa que alcanza hasta el número 41.323.975 de los Documentos obtenidos por PRIMERA VEZ, se pone en conocimiento de los titulares para que, con la mayor urgencia, para evitarse sanciones por retraso, se personen en las Oficinas del Servicio calle Protectora n. 13 de 16.30 a 19 horas, provistos del resguardo provincial, imprescindible para retirar el Documento.

También deberán recogerse los documentos RENOVADOS hasta el número 28.390, previa presentación del resguardo y Documento anterior ya caducado.

Se hace saber que la renovación de los documentos se hace en cualquier Equipo de España, sea cual fuere el lugar donde se expidió la primera vez.

DIGADOS UD ALGO

A Caty Juan, otra vez se le escapa la paloma de la mano



La admirada colaboradora de «BALEARES», Caty Juan, ha vuelto a alcanzar la gloria con la punta de los dedos. El día que la pueda asir con toda la mano no la soltará.

—Finalista del premio de novela Elisenda de Moncada.

—Otra vez finalista, chico.

—Es un éxito.

—Sí, pero menos.

—¿Título de tu novela?

—«Tierra blanda».

—¿Cuándo la escribiste?

—La empecé en el invierno pasado y la terminé en verano. Unos siete meses, con paréntesis de reposo.

—¿Argumento?

—Un problema psicológico.

—Epiculalo un poco más.

—Un hombre, extremadamente humano, que a cualquier hecho o suceso le halla su punto explicativo y lógico. Luego otro punto de vista completamente distinto a través de otro personaje.

—¿Personajes?

—Pocos, tratados con tanto cariño que me son como de la familia.

—¿Existen o han existido?

—En la imaginación los formé yo.

—¿Dónde se desarrolla lo que ocurre en tu novela?

—En un lugar también creado por mí.

—¿Qué harás con tu novela?

—No lo sé.

—¿Seguiste el curso de las notificaciones por la radio?

—Sí; pero, estoy decidida a que no ocurra más.

—¿Nervios?

—Como no te puedes imaginar.

—¿Confiabas en el éxito?

—Confiaba... El viernes recibí una carta en la que se me decía estaba entre las últimas veinticinco y necesitaban el número de mi teléfono. El día de la Inmaculada me llamé Del Arco, para hacerme una entrevista, «por si acaso». Según él, me encontraba con solo dos rivales.

—Total, que ya empezaste a distribuir el gasto de los cinco mil duros.

—No tengo inconveniente en decirte que sí: tanto para las reparaciones del coche, tanto para... En fin...

—¿Preparas algo, ahora?

—Algo sobre pescadores de una pequeña isla.

—Sígues tan valiente.

—Tan valiente.

—¿Es negocio editar novelas?

—Una escritora catalana hace poco dijo que en España se edita y no se lee.

—¿Qué novela y qué autor has ganado el premio Elisenda de Moncada?

—Durante las últimas votaciones fuimos «dos hombres» contra una mujer. Luego se ha descubierto que «Pedro López», el ganador, es mujer y se llama Concha Castroviejo.

—También ibas tú camuflada.

—También. Ahora puedo decirlo.

—¿Cuántas veces has sido finalista?

—Eso no se dice.

No se dice; pero, se sabe porque es un pequeño gran triunfo

CALDENY

PAGADORES, HABILITADOS DUEÑOS DE EMPRESAS:

No abones los sueldos, jornales o pagas al personal comprendido en la edad militar, si no justifica haber pasado la revista anual. Con ello te evitarás ser multado.

Urge buen representante

Apoyaremos con propaganda Concederemos EXCLUSIVA DE VENTA para BALEARES únicamente. Confecciones genéricas de punto interlock en algodón (prendas exteriores e interiores). Se contestarán todas las cartas. ABSOLUTA RESERVA. Ofertas por escrito a: ARCADIO GARRIGA-MARQUES, calle Gerona, 11 - MALGRAT (Barcelona).

Reunión del Ayuntamiento Pleno La monumental Cesta de Navidad de «BALEARES»

Con mucho público y con media hora de retraso sobre la hora anunciada, tuvo lugar ayer la sesión ordinaria del Ayuntamiento Pleno, asistiendo, presididos por el Alcalde D. Juan Massanet, los siguientes concejales: Maroto,

Llopis, Colom, Vadell, Losada, Jaume, Ventayol, Bauzá, Fullana, Fortuny, Serra de Gayeta, Garau, Moragues y Sastre. Después de leída y aprobada el acta de la sesión anterior, se pasa a los asuntos del orden del día

entre los que debemos destacar los siguientes:

Se da cuenta de la designación del señor Serra de Gayeta como vocal de la Comisión Municipal de Urbanismo. Se da cuenta asimismo de un oficio del Tribunal Contencioso Administrativo, para que la Corporación alegue lo que estime conveniente en el expediente de advertencia de infracción legal del Reglamento de Servicios Técnicos de Arquitectura, formulada por el Excmo. señor Gobernador Civil.

Queda sobre la mesa, a petición del señor Serra de Gayeta, una propuesta de la comisión de Urbanismo denegando licencia municipal a efectos de la Ley Régimen del Suelo sobre edificación solar sito en la calle Colliure.

Se aprueba por unanimidad elevar (escrito a la Dirección General de Bellas Artes solicitando se levante la suspensión existente de las obras de derribo de un paredón del Convento de la Concepción que impide la continuación y terminación de la Reforma Núm. 1. Al mismo tiempo se propone se designe una comisión para trasladarse a Madrid a fin de activar la rápida tramitación de este asunto.

Se desestima recurso interpuesto por don Andrés Real Munar contra acuerdo Plenario municipal sobre reintegro posición de un inmueble afectado por la reforma núm. 12.

Y en el mismo sentido se pronuncia el Pleno sobre recurso interpuesto por don Nicolás y doña Amelia Morey, acerca de análogo reintegro.

Se aprueba definitivamente el expediente de la Ordenanza Fiscal sobre contribuciones especiales por regularización de los tramos de la calle de Ballester. También son aprobadas las ordenanzas fiscales que se refieren a la regularización del P. del Generalísimo, y sobre la urbanización y regularización de la Plaza Mayor.

Después de haber sido aprobada una serie de asuntos de menor interés, se acuerda autorizar el cambio de nombre de la calle Hostalot por el de Rector Petro, en atención a los merecimientos del que fué celoso Cura párroco de la parroquial iglesia de La Soledad. También se acuerda cambiar el nombre de un tramo de la calle del Temple, que en adelante se llamará — el tramo, no toda la calle — del «Dr. Tomás Darder».

La propuesta de la comisión de Estadística Transportes y Circulación proponiendo sea informada negativamente la instancia que la Sociedad de Tranvías había formulado a Obras Públicas, solicitando la conversión de la concesión del servicio de trolebuses en otra referida a autobuses, queda sobre la mesa a petición del señor Vadell.

También quedan sobre la mesa la proposición informando no poner objeción a la transformación en trolebuses de la línea Palma al Aeropuerto, por considerar que, de autorizarse, sería un contrasentido, dados los motivos que han determinado la resolución anterior.

Son rechazadas las peticiones de la Compañía de Tranvías sobre establecimiento definitivo de autobuses a Porto-Pi, Son Roca Vileta, La Soledad y Son Dureta.

Con tres votos en contra, se aprueba la fijación de dictas a los Vocales, a jefes de la Corporación, que forman parte de los consejos de administración de empresas municipalizadas.

Al margen de la orden del día se acuerda celebrar dos plenos ordinarios mensuales, en vez de uno, por considerar excesiva la actual acumulación de asuntos.

Y no teniendo otros asuntos de que tratar, se levanta la sesión a las 21 horas 15 minutos.

EL CONGRESO ANUAL del Vespa-Club de Europa se ha celebrado en Venecia, España fue públicamente felicitada por su destacada actuación vespista, especialmente por la prueba «Las 20 Provincias», siendo reelegido Consejero europeo el Presidente español don Manuel de Aguilár.



GOBIERNO CIVIL

Campaña Navidad y Reyes

1958-59

OCTAVA RELACION

| | Pesetas |
|--|---------|
| Suma anterior | 183.950 |
| Excmo. Sr. D. José Cuesta Monereo | 1.000 |
| Ilmo. Sr. D. Rafael Villalonga Elanes | 500 |
| Excmo. Sr. D. Gonzalo Fernández de Castro y Duquesne | 100 |
| Don Pedro Moner Trias | 50 |
| Banco Vitalicio | 250 |
| Delegación Provincial del Ministerio Vivienda | 400 |
| Don Victor Ruiz Gallardón | 100 |
| Aeromar Expres | 300 |
| Don Gaspar Reynés Font | 50 |
| Hotel Catalonia | 500 |
| Don Alfredo Bonet Llompart | 500 |
| Don Juan Bauzá Pou. — Hotel Balear | 500 |
| Hotel Marina. — Puerto Sóller | 300 |
| Sres. Hijos de Guillermo Ripoll Torres S. R. C. | 100 |
| Don Jaime Viñals Pizá | 200 |
| Hotel Malgrat | 300 |
| Cristalería Balear | 200 |
| Hotel Gales | 200 |
| Hotel Comercio | 200 |
| Don Domingo Femenias Pont | 50 |
| Banco Exterior de España | 250 |
| Don Jaime Bauzá. — Hotel Brismar | 100 |
| Suma y sigue | 190.100 |

Palma de Mallorca, 9 de diciembre de 1958.

XI concentración falangista en Ibiza organizada por la Guardia de Franco

Continuando la fecunda actividad que lleva a cabo la Jefatura Provincial del Movimiento, en esta ocasión a través de la Guardia de Franco, tuvo lugar el pasado día 6, a las 7 de la tarde en Ibiza, una concentración de afiliados, que reunió a más de 700 de toda la Isla hermana, quienes con verdadera demostración de sacrificio, ya que los caminos estaban impracticables, por las lluvias recientes, acudieron a la cita en la Capital con evidente entusiasmo falangista.

Se iniciaron los actos colocando una corona de laurel ante la Cruz de los Caídos, que llevaron a cabo conjuntamente el Ilustrísimo Sr. Delegado del Gobierno y Jefe Insular del Movimiento, camarada José Pontija y el Inspector Jefe Provincial del Movimiento, camarada Guillermo Sureda Melendez, dándose las voces de ritual y cantándose el «Cara al Sol».

Seguidamente se trasladaron todos los concentrados al Teatro Pereda, en donde, bajo la presidencia del Jefe Insular, camarada Pontija, asistido de los Inspectores camaradas Sureda y Chimeles, del Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco; camarada Casanova y del Lugarteniente Insular camarada Bonet se celebró el acto político, llenando el local afiliados de toda la Isla.

Inticó el acto el camarada Casanova, quien dirigió un cariñoso saludo a los presentes, agradeciendo su asistencia y ensalzando las bellezas de aquella Isla. Comparó a la Falange con la familia, entendiendo que en la unidad de aquella debía apreciarse la unidad de esta, significando la histórica presencia de la Falange, que infunde la base doctrinal de nuestro Régimen, alentando a cuantas renuncias y desvelos exija la mayor y mejor conveniencia de la Patria, bajo el tono mayor de realizar y cumplir la misión histórica que tiene asignada por la Divina Providencia. Propugna por una conciencia colectiva más trascendente y católica.

A continuación el camarada Sureda transmitió el saludo del Jefe Provincial del Movimiento, cifrándose, en palabras sólidas y cuajadas de profundo sentido, a las consignas que todos debemos interpretar bajo el lema unidad, que es la fórmula de toda convivencia humana que puede llevar a un fin común y verdadero.

Cerró el acto el Ilmo. Sr. Delegado del Gobierno y Jefe Insular del Movimiento, camarada Pontija, quien, en cálidas palabras, agradece la asistencia de todos, destacando con ello que la llama de nuestros ideales sigue permanente, como demuestra esta concentración, en la que hace patente su afecto y respecto al

Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, a la par que su inquebrantable fe en los destinos de la Patria bajo el signo de nuestro Caudillo. Por esta misma autoridad y jerarquía se dieron los gritos de ritual, cantándose el «Cara al Sol» con entusiasmo general.

Aguinaga, una puma joven en la R. E. M.



Entre las Plumas Ilustres que «La Voz de Madrid» ha convocado para las glosas literarias de las Siete Cabalgatas que serán retransmitidas por la R.E.M., figura la del joven escritor y periodista Enrique de Aguinaga. Su comentario de cada día a las incidencias de la vida municipal en el Diario «Arriba», la agilidad de su pluma en el reportaje y artículo literario, en el anónimo primer del «epic» argenteo a una fotografía de actualidad, le situaron muy pronto entre los primeros de la generación de postguerra: cronista oficial de la Villa de Madrid, Premio Nacional de Periodismo y de la Secretaría General del Movimiento, profesor de la Escuela Oficial de Periodismo son entre otros galardones y distinciones a su tarea, títulos de una profesionalidad relevante que «La Voz de Madrid» ha tenido en cuenta a la hora de elegir las firmas que este sensacional programa de las Siete Cabalgatas, coordinadas y animadas por el popularísimo locutor Bobby Deglané, llevarán a todos los hogares españoles las meditaciones, observaciones, gracia y brisaca de los más destacados ingenios de las letras nacionales.

Eoy se añaden otros valiosísimos regalos, donados por D. Juan Vidal Salvá de Casa Radio Telefunken. - Relojería Via Roma. Sastriera Reyra. - Marroquinería Goyesca y Joyería Coda

VD YA SABE QUE EN LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES» FUERON YA LOS IMPONENTES PREMIOS:

- UN APARATO DE RADIO «INVICTA» DE CASA CABOT.
- UNA BATERIA DE COCINA de «CASA BLANCH»
- UNA MAQUINA DE COSER «SIGMA» DE CASA SASTRE.
- UNA BICICLETA PARA NIÑO DE «CICLOS FERRA».
- UNA CESTA DE NAVIDAD CON MUSICA DE «RENAULT».
- UNA COCINA ELECTRICA «EDES» DE «ELECTRO MUS».
- UNA BICICLETA DE SENORA «G. A. C.» DE PLASTIGOM.
- UNA ENSEÑANZA. COMPLETA DE CHOFER DE «ESCUELA MARIO DARDERA».
- UN CARNET DE CHOFER TRAMITADO POR «LA INFORMACION».
- UN PAVO TRUFADO DE «TEBAS».
- UNA GRAMOLA VALORADA EN 14.000 PESETAS DE «CASA BISQUERRA BOTINASI».
- DOS GABARDINAS DE «ROXA».
- UN VESTIDO DE ALTA COSTURA DE ALMACENES «LA PRIMAVERA».
- UNA MANTELERIA DE «LENGERIA SOLER».
- UN JAMON DE «BODEGA SAN ANTONIO».
- UNA BICICLETA DE «CASA MINACO».
- UNA OLLA A PRESION «HISPANO-SUIZA» DE ELECTRICA RAMBLAS.
- TRES PARES DE ZAPATOS DE «CALZADOS GORILA».
- UNA CAJA DE BOTELLAS DE COGNAC FUNDADOR DOMEQ.
- UNA CAJA DE CHAMPAGNE DOMEQ.
- UNA CAJA DE BOTELLAS DE CHAMPAGNE, DE D. ANDRES HUGUET.
- UNA CAJA DE LICORES SURTIDOS DEL CONTRATISTA D. BARTOLOME RAMON.

Y AHORA SABRA LO QUE ANADIMOS HOY. AFUNTELO POR FAVOR:

que está en marcha LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD? —Claro que sí. Lo que pasa que estamos esperando vuestra visita. —Es que nos invaden los regalos y los ofrecimientos. Por esta circunstancia pedimos dispensa de de visita. ¿Vale el teléfono? —Naturalmente que sí. —¿Entonces? —Pues contar con el regalo de RELOJERIA VIA ROMA que consistirá en el reloj de PULSERA MARCA ROUMI PARA SRA. DE FLAQUE ORO. —Muy agradecidos amigos y hasta otra.

UN BOLSO DE SENORA DE MARROQUINERIA GOYESCA Hoy las señoras están de suerte. En un bautizo nos encontramos con los propietarios del magnifico establecimiento MARROQUINERIA GOYESCA de calle de San Felipe Neri, junto al Mercado del Olivar. Hablamos de lo que habla la gente de BALEARES estos días, de la MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD y de los grandes regalos que en ella figuran. Los jóvenes propietarios de MARROQUINERIA GOYESCA dijeron: —¿Es que hay tiempo para depositar un regalo nuestro? —Naturalmente que sí, siempre y cuando sea de categoría. —En casa no hay más que artículos de verdadera categoría. —Que metemos pues de MARROQUINERIA GOYESCA en nuestra cesta? —Un precioso BOLSO DE SENORA de nuestras especialidades.

—Lo contestas que se van a poner las concursantes. Hoy están de verdadera suerte. UNA CHAQUETA DE ANTE LINA Y UNOS PANTALONES DE SASTRERIA REYMA Entramos los que se dice con buen pie en SASTRERIA REYMA. Estaban allí los dos socios, íntimos amigos. Realmente nos «apuraron» de atenciones. Luego hablamos de la CESTA DE NAVIDAD. No es la primera vez que Reyra está en el Concurso y ya se habló poco. Inmediatamente a examinar las estanterías y a ver de elegir un artículo que pudiera resultar interesante. —¿Qué han elegido, señores? —Pues ya está. Como decis incomparable generosidad.

UNA SORTIJA DE ORO DE JOYERIA CODA Estuvimos de visita en Joyería Coda. Hablamos con los propietarios del establecimiento. No hubo necesidad de explicar el objeto de nuestra visita. Ellos fueron quienes rompieron el fuego de la entrevista. —¿Cesta de Navidad de «BALEARES»? —Efectivamente. —El pasado año no celebrasteis el concurso. —No. No lo celebramos, porque despertamos tarde. Ahora es distinto y por ello queremos que estén con nosotros todos aquellos que estuvieron siempre. —Pues ya lo sabéis, JOYERIA CODA contribuye como todos los años, con un preciosa sortija de ORO para señora. —Conocemos el regalo de Joyería CODA, es siempre de categoría, por ello es muy apreciado por los concursantes. —Pues no se hable más de la cuestión. —Salimos de Joyería CODA encantados pensando en la alegría que proporcionaría a los concursantes.

UN RELOJ DE PULSERA PARA SENORA DE RELOJERIA VIA ROMA Otra llamada telefónica. Esta vez a nuestros amigos de RELOJERIA VIA ROMA. —¿No os habéis enterado de

LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»

D. ... QUE VIVE EN ... CALLE ... PRONOSTICA QUE EL NUMERO DEL «GORDO» DEL SORTEO DE NAVIDAD SALDRA A LAS ... HORAS ... MINUTOS.

(Firma)

CARTELERA

CINES
ASTORIA — Desde las 3'45. «La promesa», y «Puebla de las mujeres».
AUGUSTA — Desde las 4'15. «Al este del Eden», y «Complementos».
AVENIDA — Desde las 3'15. «La promesa», y «Puebla de las mujeres».
BALEAR — Desde las 3. «Duelo de titanes», y «Nadie lo sabrá».
BORN — Desde las 3'15. «El archiduque y la costurera» y «No te fies de tu marido».
CAPITOL — Desde las 3'30. «Amor fingido» y «Sangre y luces».
DORADO — Desde las 3'30. «Smith el silencioso» y «La envidiosa».
FANTASIO — Desde las 3. Smith el silencioso» y «La envidiosa».
HISPANIA — Desde las 3'15. «Amor fingido» y «Sangre y luces».
LIRICO — Desde las 3'30. «Duelo de titanes», y «Nadie lo sabrá».
METROPOL — Desde las 3'30. «Sucedio en Aden», y «Pasión en el mar».
ORIENTAL — Desde las 3. «Las chicas de la Cruz Roja», y «Susi de Triana».
MODERNO (Sta. Catalina). — «El gran jefe», y «Reclutas».
PROGRESO — Desde las 3. «Viaje a Italia... romance incluido» y «Calabuch».
PROTECTORA — Desde las 3'30. «Sucedio en Aden», y «Pasión en el mar».
RIALTO — Desde las 3'30. «Las chicas de la Cruz Roja», y «Jeromin».

Clasificación religiosa de Espectáculos CINE

Al Este del Eden 3R. (revisada).
 Amor a media noche 3R.
 Amores de un impostor 3R.
 Amor fingido 3R.
 Las chicas de la Cruz Roja 2.
 Duelo de Titanes 3 (provisional).
 El gran Houdini, 3.
 El Gran Jefe, 3.
 Jeromin, 1.
 Nadie lo sabrá, 2.
 Pasión en el mar, 3R.
 La Promesa, 2.
 Puebla de mujeres, 2.
 Reclutas, 2.
 Sangre y luces, 3R.
 Sucedio en Aden, 3.
 Surpiros de Triana, 2.
 Viaje a Italia... romance incluido, 3.
 La voz de la sangre, 3 (provisional).
 Yo maté, 2 (provisional).
 1.—Todos, incluso niños: Tesis moral. Hasta los 14 años.
 2.—Jóvenes: Tesis moral, con ligeros reparos, o indiferente. Desde los 14 años cumplidos hasta los 21.
 3.—Mayores: Tesis no inmoral. Desde los 21 años cumplidos en adelante.
 Por atacar al dogma católico, a la moral o a ambas cosas a la vez.
 3R.—Mayores, con reparos: Tesis inmoral. Sólo personas sólidamente formadas, desde los 21 años cumplidos en adelante, autorizadas por el director espiritual o confesor.
 4.—Gravemente peligrosa. Tesis inmoral, que hace que la película u obra teatral esté desautorizada para toda clase de personas.

Lea «Balears»

TEATRO SINDICAL
 CALLE MATIAS MONTERO (ESQUINA A OLMOS)
 Dias 12, 13 y 14 de Diciembre de 1958
 TARDE Y NOCHE
CIRCO ALEMAN
 30 ARTISTAS INTERNACIONALES 30

UN ACERTIJO MUY FACIL:



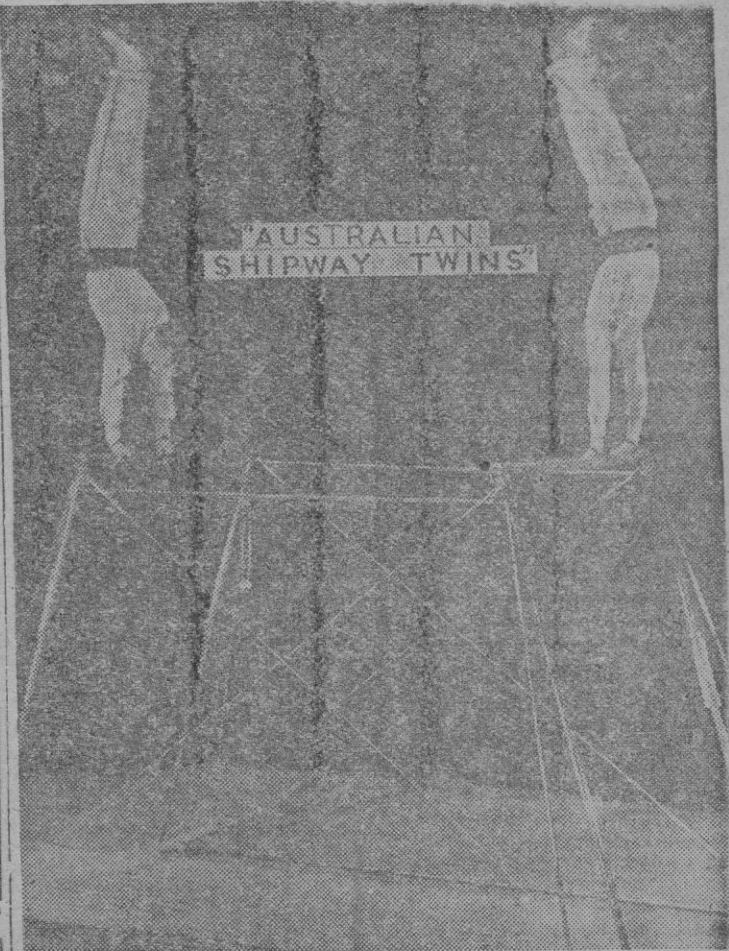
¿QUE ES LO QUE GUSTA MAS A LOS CHIQUILLOS?
La solución el domingo.

UN VESTIDO DE BAILE TUVO LA CULPA DE TODO EN «EL ARCHIDUQUE Y LA COSTURERA»

Como en los cuentos de hadas: un vestido. Un vestido para el baile del Emperador, en el hotel de Ischl. Ella, la morena y sencilla costurera Franzl (Sonia Ziemann), sólo había ido al gran hotel como portadora del vestido... pero encontró el amor nada menos que en un conde del séquito archiducal (Rudolf Prack)... Pero esto después de muchas peripecias, pruebas del vestido, falsas identidades, lios gigantescos y carcajadas trepidantes. Porque «El archiduque y la costurera», ya lo verán, es una de las más deliciosas comedias con música que vieron jamás. Tiene ingenio, buen humor, fantasía, realidad, paisajes hermosos, mujeres guapísimas, «tolletes» suntuosas, uniformes bizarros palacios y castillos, valeses y rosas... Todo lo bello, y lo más bello del mundo, el amor, está reunido en este film austriaco que firma Franz Antel, que se realizó en Agfacolor y que «Mercurio Films» estrena hoy en la Sala Born.

GRANJA AVICOLA MESTRE
 RAZA LEGHORN BLANCA
 POLLUELOS RECIENTES NA
 CIDOS Y DE 20 DIAS
 ESPECIALIDAD EN POLLITAS DE DOS MESES
 GRANJA CONTROLADA POR C. E. A. S.
 PUIGVERT N.º 17. TEL 232
 FEIANITX (MALLORCA)

LOS SIEMPRE ESPECTACULARES EJERCICIOS DE LOS BARRISTAS



Un Circo sin gimnastas no es un Circo completo. La precisión y la elegancia de los atletas de la barra, dentro las dificultades de fuerza, equilibrio y habilidad de su trabajo, componen una figura clásica en las pistas y vienen a ser el Circo en sí, personificados en unos artistas que difícilmente encontrarán ambiente en otra clase de espectáculos.
 El «Circo Americano», tenía el deber de encontrar esta atracción típica, sin que desentonase ella, en la magnitud de su desfile deslumbrante. Y buscó por el mundo.
 A los circos americanos y, más tarde, en Europa, al famoso «Krone Circus» alemán habían llegado dos sensacionales barristas australianos: «Los Twins», cargados con un historial atlético impresionante.
 Los «Twins» en sus años de «amateurs» fueron campeones olímpicos representando a su país en los más sonados Juegos atléticos. Después, al pasar al campo profesional, los circos de Australia se disputaron su contratación, desde los cuales la fama adquirida les llevó a América y después a Europa.
 Un trabajo máximo, que ningún barrista superará, el que llevan a cabo los «Twins», dentro de su aparente sencillez. Elegancia, precisión, fuerza, equilibrio, destreza. Las cualidades que ha de poseer todo atleta de la barra están conseguidas en ellos, convirtiéndolos en especialistas cumbres.
 Los barristas no pueden faltar en ningún Circo y mucho menos en el completísimo «Circo Americano». Con nosotros estarán «Los Twins», en el BALEAR durante las Navidades, ofreciendo un trabajo que jamás ha sido visto en Palma, perfecto y limpio en todos los sentidos.

PRIMERA FILA

el extraordinario humor español se encuentra en ella. Tena unos días de des... ha venido a pasarlos en... Nueva y sus alrededores... podido ver dedicado a su favorito, la pesca subma...
 *
 se encuentra en Palma... empresario José María... Nos ha dicho que ha ve... preparar la presentación... Teatro Lírico de «Carru...», la revista a gran... que nos ofrecerá en... próximas navidades.
 *
 la disputa de importantes... se celebrará mañana... «Trébol» una nueva ex... de «Hula-Hoop», que di... de paso, cada día cuenta... adeptos.
 *
 «Troadero», y formando... de su actual programa de... hemos podido escu... a Vicente García y Los... Sabemos de que éste... salir uno de estos días... Barcelona para gravar... discos que acto seguido sal... para el extranjero. ¿Segu... después, el mismo ca...
 *
 viernes en sesiones de tar... noche, y bajo la dirección... conocido promotor Fernans... presentará en el Teatro Sindi... espectáculo «Circo Ale...», cuyas actuaciones se pro... hasta el domingo.
 *
 RESULTADOS PRACTI...
 para Vd. evitarse molestias... para los demás una muestra... de cortesía.
 *
 deposite en Correos sus fe... licitaciones y envíos de Na... dades antes del día 18 de di... mbre.

SALA BORN

HOY 3'15 SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE

El Archiduque la creyó Princesa... La Princesa la creyó estafadora... Pero sería el Conde quién cayera en la trampa más hermosa de todas: ¡La trampa del amor!

AGFACOLOR

 SONIA ZIEMANN Y RUDOLF PRACK
 HANS MOSER
EL Archiduke Y LA Costurera
 DIRECTOR: FRANZ ANTEL
 PRODUCCION: HOPE-PRODUKTION BRUDER HOFFMANN

AGFACOLOR

 SONIA ZIEMANN Y RUDOLF PRACK
 HANS MOSER
EL Archiduke Y LA Costurera
 DIRECTOR: FRANZ ANTEL
 PRODUCCION: HOPE-PRODUKTION BRUDER HOFFMANN

ADEMAS

NOTE FIES DE TU MARIDO
 DIRECTOR: LLOYD BACON
 FRED McMURRAY • MADELINE CARROLL • LOUISE ALLBRITTON

CINE - FORUM LA SALLE
TEATRO BALEAR Domingo, a las 11
 I.—LAS PELICULAS DE MEDICOS, conferencia por el Dr. Eduardo Jordá.
 II.—Proyección de LOS ORULLOSOS, de Yves Allegret, con Michèle Morgan y Gerard Philippe.
 III.—ESTUDIO CRITICO DE LA CINTA, por don Juan Mas.
 INVITACIONES: Asociación de Antiguos Alumnos del Colegio La Salle, de 6 a 9 tarde. — Gestoría Cort, Santo Domingo, 1. — Gestoría Mas, Monjas, 4, 2.º.

CAPITOL - HOY - HISPANIA

 O.W FISCHER
 RUTH LEUWERIK
Amor fingido
 DIRECTOR: RUDOLF JUSERT
 Complemento: **Sangre y luces** (Prog. aut. mayores)

Un hombre controlado por una esposa, una hermana y una viuda! (PROG. AUT. MAYORES)

I Congreso Nacional de la Familia Española

La aportación de esta provincia

Han terminado recientemente en esta ciudad los estudios y trabajos realizados por la Ponencia Provincial de Baleares que, llevando la representación y el sentir de esta provincia, han de hacer oír su voz en el Congreso de la Familia Española, convocado por iniciativa de la Delegación Nacional de Asociaciones del Movimiento y que ha de celebrarse en Madrid en el mes de Febrero próximo.

Interesantísimo el temario estudiado, habrá de tener el Congreso una extraordinaria trascendencia para la dignificación, amparo y perfeccionamiento de la vida familiar en todos los órdenes, político-administrativo, moral, social, cultural, educativo, sanitario, alimenticio, etc.

El enunciado de los cuatro temas principales estudiados y desarrollados por las respectivas sub-ponencias de la provincia (la familia en la doctrina del Movimiento, la protección jurídica de la familia por el Estado, en la educación nacional, en la moralidad pública) son ya por sí solos sugeridores de su hondo afán en la búsqueda de soluciones legales y prácticas para el cúmulo de problemas que tiene planteados la entidad familiar, base de la vida nacional.

De la aportación que a la solución de dichos problemas ha efectuado la ponencia, provincial son muestra evidente los epígrafes de varios títulos que sirven de introducción a distintos apartados de la ponencia elaborada. Entre ellos destacan por su interés los referentes a asociaciones de vecinos y cabezas de familia, el Fuero de la Familia cuya promulgación se postula, educación e instrucción, los problemas escolares de la familia, guarderías infantiles, residencias para estudiantes desplazados del hogar familiar, la vivienda u hogar, la familia rural, el éxodo del campo a la ciudad, comedores públicos para familias menesterosas o indigentes, represión de delitos anti-naturales demoleedores de la moral familiar, repercusiones del ambiente público y turístico en la vida familiar, etc.

El texto definitivo de la Ponencia Provincial, bajo la presidencia y acuciante interés del Excmo. Sr. Gobernador y Jefe Provincial del Movimiento, ha sido elaborado con la desinteresada colaboración de competentes personalidades del foro, la milicia, el profesorado y a Iglesia, habiendo sido elevado ya a la Comisión Organizadora del Congreso para que, juntamente con los de las

El alto patronato del I Congreso de la Familia Española

SERA OFRECIDO A S. E. EL JEFE DEL ESTADO

Madrid, 9. — El alto patronato del Primer Congreso de la Familia Española será ofrecido al Jefe del Estado. Dicho Congreso celebrará sus sesiones en Madrid durante los cinco días del próximo mes de febrero.

El Congreso ha sido organizado por la Delegación Nacional de Asociaciones del Movimiento y forman la Comisión de Honor los Ministros Secretario General del Movimiento, Justicia, Gobernación, Hacienda, Educación Nacional, Trabajo, Información y Turismo y de la Vivienda; los Arzobispos de Tarracona y de Santiago de Compostela; los Obispos de Madrid-Alcalá y de Málaga; el Jefe del Alto Estado Mayor y la Delegada Nacional de la Sección Femenina.

Pueden participar en dicho Congreso todas las personas que se inscriban en la secretaría del mismo, a condición de ser cabezas de familia. — Cifra.

EL CAMPEONATO Europeo de Regularidad Vespista se desarrollará en las famosas pistas de Monza (Italia), en el mes de Septiembre del próximo año. España participará con un equipo de 10 corredores.

demás provincias españolas, sirva de base a la Ponencia Nacional del proyectado Congreso del que son de esperar muy fecundos resultados de perdurable importancia y trascendencia.

Descubrimiento de un complot para derribar al Gobierno del Irak

Sus principales dirigentes han sido detenidos y serán juzgados por un Tribunal popular, dice Radio Bagdad



El general Kasem

LONDRES (Crónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO.) Los servicios de radioescucha de la B.B.C. captaron una emisión de la Radio de Bagdad anunciando el descubrimiento de un complot destinado a derrocar al Gobierno del general Kasem. Según la radio iraquí, el golpe de Estado había sido proyectado para hoy, martes, o mañana, miércoles, de acuerdo y con la ayuda de una potencia extranjera. La emisora de Bagdad añadió que los protagonistas principales del nuevo drama habían sido arrestados y que serían acusados de traición y juzgados por el Tribunal del Pueblo. Una gran cantidad de armas han sido igualmente capturadas.

La casi total carencia de comunicaciones directas entre la Gran Bretaña y el Irak (donde las fuerzas de la R.A.F. estacionadas en la base de Habbaniya se hallan prácticamente aisladas desde las jornadas revolucionarias de julio pasado) dificultó enormemente la tarea de obtener mayor precisión y datos sobre lo ocurrido en Bagdad, siendo así que, tanto en esta ocasión como el 14 de julio pasado, las antenas de la Radio iraquí fueron prácticamente la única fuente de información. Sin embargo, las noticias que por varios conductos —particularmente Beirut y El Cairo— llegaron a esta capital en el curso de la noche, tendieron a confirmar la existencia de un complot, siendo así, por cierto, que la «potencia extranjera» a la que aludía Radio Bagdad se halla —según me informaron ayer noche

ambientes árabes— «a Occidente y no a orillas del Nilo». Mis informadores aventuraron que el golpe de Estado frustrado había tendido por objeto restaurar el «statu quo» ante el 14 de julio pasado, y volver a encanizarse al Irak por los derroteros pre-occidentales seguidos hasta la trágica muerte del rey Faisal y su primer ministro Nuri el Saíd.

La nueva crisis iraquí debe sin duda ser contemplada a la luz del desarrollo político en el Medio Oriente, y en modo muy particular en conexión con la nueva amenaza de un posible conflicto —o por lo menos de creciente tensión— surgido ahora con motivo de la renovada presión ejercida por la URSS sobre su vecino meridional persa. Tanto «Pravda» como «Izvestia» han desencadenado en las últimas cuarenta y ocho horas duros ataques contra el Gobierno de Teherán, haciendo constar que Moscú considera que las conclusiones del reciente acuerdo militar persaamericano constituye, a juicio ruso, «un peligro inmediato» y recordando las estipulaciones de los tratados ruso-persas de 1927 y 1921, en virtud de los cuales, «si un peligro amenaza las fronteras de Rusia o de uno de sus asociados, y si el Gobierno persa, una vez informado por el Gobierno soviético, no es capaz de eliminar dicho peligro por sí mismo, el Gobierno soviético tendrá el derecho de enviar sus ejércitos a Persia con objeto de adoptar todas las medidas militares que requiera su propia defensa».

CAJA DE AFILIACION UNICA

FIDE, ENTRE SUS CONCLUSIONES, LA ASAMBLEA DE MEDICOS DEL SEGURO DE ENFERMEDAD

Madrid, 9. — Las conclusiones de la Asamblea de Médicos del Seguro de Enfermedad celebrada estos días en Madrid, con la intervención de representantes de todas las provincias de España, han sido: Reafirmarse en las conclusiones de la anterior Asamblea; no aceptar ningún plan de seguridad social que en su estructura inicial carezca de la participación directa de los organismos representativos de la clase media; que con carácter preferente se aplique al personal sanitario que presta sus servicios en la obra Derecho de Seguridad Laboral; que se establezca la Caja de Afiliación Unica para evitar los fraudes que se producen con el actual sistema; que habida cuenta de la escasez de retribuciones iniciales de los médicos del S. O. E. proceda al aumento inmediato de sus aumentos al nivel del mínimo de iguala mínima (20 pesetas), teniendo en cuenta que el nuevo sistema tributario neutraliza las mejoras económicas últimamente alcanzadas, se solicite una compensación análoga a la que entonces fue concedida por el motivo; que se conceda a los Colegios Médicos la habilitación de los haberes del S. O. E. y, por último, que se restablezca la Jefatura Nacional del Seguro de Enfermedad regida por un Médico. — Cifra.

Preludio de...

(Viene de la primera página)
¿Tendrá éxito? Esto lo sabremos solamente cuando haya caído el telón por primera vez. Camilo no ha escrito nunca para el Teatro pero, según confesó «es una cosa que le interesa grandemente». La noticia, por lo menos, es importante. Veremos los resultados.

Auténtica admiración hacia el Cau Jillo...

(Viene de la primera página) nisterio, y su secretario, señor Solana.

El señor Sanz Orrio comenzó diciendo que los temas que han sido debatidos en el Congreso han sido el exámen de la realidad sobre organización y control de las prestaciones farmacéuticas, inversiones y revalorización de pensiones, estudios para el establecimiento del régimen de seguridad social en el campo y experiencia sobre rehabilitación de invalidez e incapacidad.

Sobre estos temas de la máxima importancia se revisó la labor realizada hasta ahora por la Organización.

GRATISIMA IMPRESION
Hizo el señor Sanz Orrio un cálido elogio de don Carlos Martí Buñil, Secretario del Congreso y miembro destacadísimo de la familia sociológica española. Me ha producido una gratisima impresión —dijo el Ministro— el gran prestigio de Martí Buñil y puedo afirmar que ha contribuido al éxito del Congreso. Un tema que apasiona fue el estudio de las bases futuras para redactar tratados multilaterales de seguridad social con el fin de que los trabajadores de cualquiera de estos países que se desplazan a otro disfruten en él de las mismas garantías y derechos sociales que los propios trabajadores de país.

Otro acuerdo importante fue el de establecer la asistencia técnica y de servicios entre todas las instituciones de seguridad social de iberoamérica y el reconocimiento una plena reciprocidad para los trabajadores de todos los países que suscriban el tratado.

Incidente...

(Viene de la primera página) provincia africana es justamente eso: una provincia española, donde ni Rusia ni sus satélites tienen nada que ofenderte ni nada que hacer. España facilita a la O.N.U. toda información y colaboración que el espíritu de su Carta requiere, pero la O.N.U. —explicó el señor Aznar a quienes molestaba la lectura de «El doctor Zivago»— no es un Gobierno del mundo ni un Tribunal de justicia, sino un augusto hogar creado para la cooperación de la paz en la justicia y de la amistad en la soberana dignidad de cada uno de ellos y de todos. Don Manuel Aznar tuvo el viernes en la O.N.U. una brillante intervención; maestría diplomática y es saber decir, con pensamiento y estilo de gran escritor.

Un ambiente idéntico he encontrado en los Estados Unidos, donde infinidad de personas de matices muy diversos me expresaron también su admiración por el Caudillo de España. Mi paso por este país ha sido para mí muy interesante. Me entrevisté allí con el Secretario de Trabajo, Mister James P. Mitchell; el Vicesecretario de Estado para asuntos políticos, Robert Murphy; el Prosecretario para Asuntos Europeos Livingstone T. Merchant y con el Presidente de los sindicatos mineros de carbón John Lewis.

He visitado allí una serie de instituciones análogas a las de España y, sobre todo, las que se dedican a la organización para el desarrollo de los pactos colectivos y la seguridad en el empleo. En el primero de estos servicios

ESPAÑA Y SU PLENO DERECHO

Destacó el Ministro de Trabajo que con ocasión de este viaje ha podido comprobar como España tiene afirmada su pertenencia de pleno derecho a la familia Iberoamericana.

La actitud modesta y sencilla de los Delegados españoles se ha ganado la simpatía de todas las delegaciones y ha contribuido a poner al día el cariño y la cordialidad que nos han dispensado todos.

Nos hemos detenido después en Venezuela y en Colombia. En todas partes hemos recibido un gran afecto a España que es para nosotros emotivo y emocionante. El concepto de paternidad está superado por el de la fraternidad. En Quito, sobre todo, el Gobierno y el Presidente de la República, hombre de indiscutible y relevante personalidad, nos distinguió con atenciones inolvidables. El Ayuntamiento nos de claró huéspedes de honor a los miembros de la Delegación española y el Ministro de Trabajo del Ecuador, en un almuerzo que nos ofreció, pronunció un discurso que recordaremos siempre por su españolísimo exaltado. A este discurso se sumaron todas las delegaciones que se expresaron con auténtico cariño para nosotros y me reiteraron su admiración por el Caudillo Franco y por su obra cosa muy importante para España, porque es tanto como el referendo a una política ingente de veinte años.

LA OBRA DE FRANCO

De mi discurso en este acto, lo que más se aplaudió fue la referencia que hice de un discurso del Jefe del Estado español en el Congreso de Seguridad Social que se celebró en Madrid, en el que Franco afirmó que en la lucha por la Justicia Social, toda la riqueza de un pueblo debe dedicarse a que ella triunfe para todos los ciudadanos.

Un ambiente idéntico he encontrado en los Estados Unidos, donde infinidad de personas de matices muy diversos me expresaron también su admiración por el Caudillo de España. Mi paso por este país ha sido para mí muy interesante. Me entrevisté allí con el Secretario de Trabajo, Mister James P. Mitchell; el Vicesecretario de Estado para asuntos políticos, Robert Murphy; el Prosecretario para Asuntos Europeos Livingstone T. Merchant y con el Presidente de los sindicatos mineros de carbón John Lewis.

He visitado allí una serie de instituciones análogas a las de España y, sobre todo, las que se dedican a la organización para el desarrollo de los pactos colectivos y la seguridad en el empleo. En el primero de estos servicios

me hicieron una demostración vivida, realizando en presencia mía una discusión a cargo de altos funcionarios que se distribuyeron los papeles de empresarios y obreros.

LA SEGURIDAD EN EL EMPLEO

En el servicio de seguridad en el empleo que como ustedes saben se creo recientemente en España, no hay grandes diferencias, aunque allí tienen montado este servicio con una serie de detalles técnicos que nos serán muy útiles.

Me interesa destacar, afirmó el señor Sanz Orrio, el gran sentido de humanidad que domina en el funcionamiento de los servicios que he visitado, a los que se ha quitado toda rigidez legalista.

Quedamos allí en que sería interesante un intercambio de técnicos en estos dos servicios de ambos países.

Visité también otros servicios sociales. En todas partes y por todas las personalidades norteamericanas con las que he hablado he experimentado el gran afecto y consideración para nuestro país y nuestro pueblo.

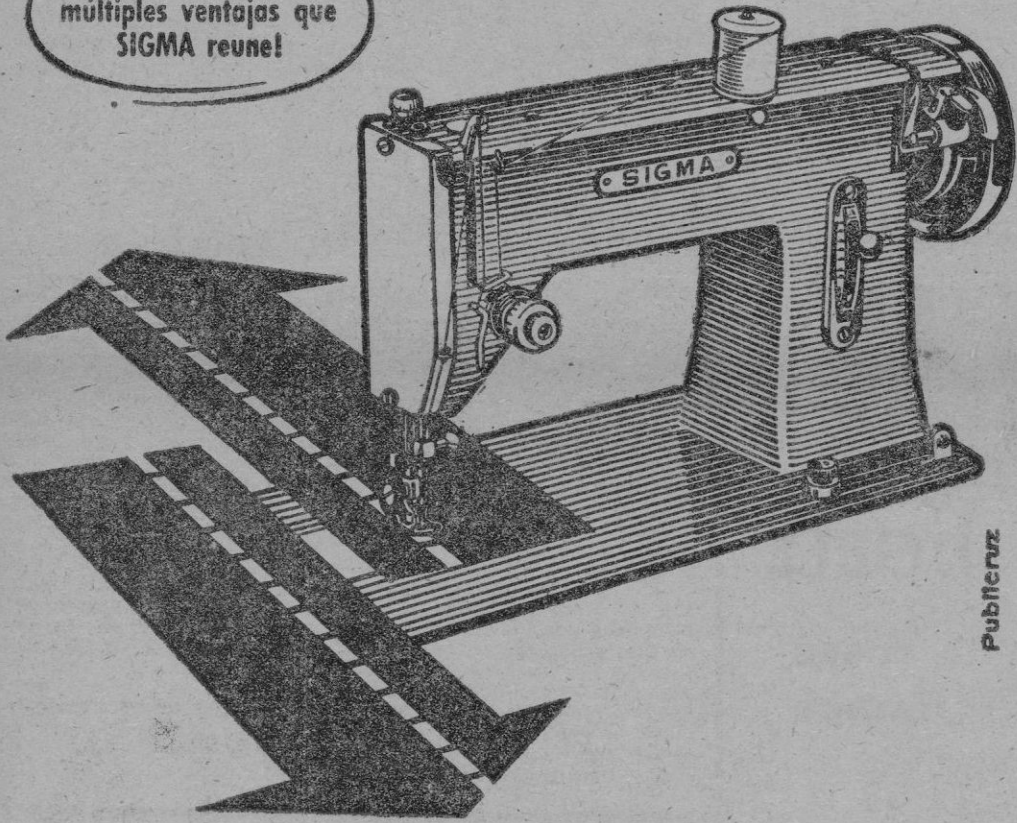
A preguntas de los periodistas el señor Sanz Orrio declaró que, efectivamente, al Congreso no habían acudido todos los países hispanoamericanos y que la Delegación española estuvo en estrecho contacto con la Delegación de Cuba.

A otra pregunta contestó que, naturalmente, es aspiración de España que el cupo de trabajadores españoles sea cada vez más amplio en todos los países y que se establezca en ellos la libertad de trabajo, pero aspiramos también a que nuestros trabajadores vayan a esos países en las mejores condiciones.

A otra pregunta en relación con los seguros sociales en el Campo en los países iberoamericanos, el señor Sanz Orrio dijo que este aspecto de los seguros sociales constituye una honda preocupación allí y que España ha tenido la satisfacción de anunciar en el Congreso sus actividades para asimilar a los trabajadores del campo a los industriales.

Terminó sus declaraciones el Ministro de Trabajo afirmando que la preocupación por lo social ha crecido paralelamente en todo el mundo hispano y reiterando, por medio de las autoridades y su gratitud a las autoridades que ha sido objeto por parte de todos los miembros de la Delegación española que ha asistido al Congreso de Seguridad Social en Quito. — Cifra.

¡Otra de las múltiples ventajas que SIGMA reúne!



adelante y atrás

Todos los modelos de SIGMA cosen indistintamente **hacia adelante** o **hacia atrás**. Con una SIGMA no es preciso darle vueltas a la tela. La máquina lo hace todo. Basta un simple movimiento de botón... ¡Y el sentido del cosido cambia automáticamente!

Pudiendo tener una **SIGMA** ¿POR QUE CONFORMARSE CON MENOS?

AGENCIA

CASA SASTRE

General Franco, 56 - 60 - INCA

En PALMA: Plaza España, 98

PIDA CATALOGO ILUSTRADO DE MODELOS Y MUEBLES



ANUNCIOS ECONÓMICOS

URGE COMPRAR planta baja, o bajos y piso con vivienda libre, emplazamiento céntrico "Ofertas" Agencia MASCARÓ, San Miguel, 141. (19)

VENDO chalets en Terreno, Calamayor, San Agustín; dos viviendas; magnífica vista, bien situados, libres. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (19)

HOTELERÍA, residencias, pensiones, vendo, traspaso y alquiler. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (12)

VENDO dos hoteles de primera categoría, espléndida situación. Agencia Palmer, Sindicato, 70. (12)

VENDO dormitorio moderno, completamente nuevo y máquina de coser Alfa, nueva. Anuncios ALZINA, Jaime II, 32. (15)

PARA BRASEROS y camillas. El mejor combustible, cáscara carbonizada. Servicio domicilio, envases papel velate kilos. Mora-gues, 24 Teléf 6512. (19)

VENDO puerta enrollable 1'83 x 2'40. Informes: cestos, 9, 3ª, de 12'30 a 2. (14)

VENDO a precio ganga resto mercadería y género de punto. Calle Gral. Riera, 194. (14)

OFRECEMOS las mejores calidades en sueters, camisas, guantes, bufandas, géneros punto caballero. CAMISERIA FERRER, San Miguel, 5. (17)

COMPRO y vendo puertas y persianas nuevas y usadas. Plaza Pedro Garau, 39. Teléfono 6716. (15)

COMPRO puetras y zarras de hierros. Informes: Teléf 6830. Casa Giraldo. (11)

COMPRARIA mobiliario despacho completo, muy buen estado. Razón esta Administración. (10)

ONDUTEX, ONDUTEX, ONDUTEX, impermeabilidad, resistencia, duración, ligereza, fácil colocación, reducido maderamen. La cubierta más económica del mundo, pida una demostración en Blanquerna, 25. Teléfono 4649. (25)

COMPRO, vendo puertas, persianas nuevas, viejas. Pasaje Son Cok, 24. (10)

MAQUINARIA

VENDO motor Diesel 16 HP. Puede verse funcionar. Fábrica Hielo Andraitx, Telef. 14. (13)

VENDO compresor Worthington y motores eléctricos usados. Teléfono 7103. (10)

MOTOCICLETAS

MOTO GUZZI 65, equipada, vendo. Informes: Francisco Sancho, 2. (10)

AUTOMOVILES

NEUMATICOS PIRELLI para automóviles PIRELLI GRAN CARGA para camiones y autotransportes. CASA DARDER. (13)

VENDO Plymouth año 47. Informes: Garaje Mundial. (10)

STUDEBAKER 7 plazas, vendo por 65.000 pesetas. Informes: Via Roma, 84. Garaje. (12)

COMPRARIA derechos adquisición dentro un año, automóvil pequeño. Escriban detalladamente a Colomar, Bmè, pou, 10, primer, ro, Palma. (17)

COCHE marca Hudson, impecable, 27 HP., cambio volante, origen, buen precio. Dirigirse a: V. G. Carretera Tarrasa, 26 SABA-DELL. (19)

VENDO Ford 8 HP., perfecto estado. Calle Misión, 65. (10)

VENDO Adler 11 HP., sedán, particular a particular. Telef. 3613. (10)

VENDO Renault 4/4 y Wiped y 5 ruedas 6'50, llanta 20. Capitán Cortés, 39 de 8 a 11 y 2 a 4. (22)

VENDO Seat 1.400 perfecto estado. Teléfono 5147. (10)

VENDO Opel Olympia, Razón Calle Naranjo, 32. Rafal. (10)

AUTOMOVILES modernos: Compra-Venta-Cambio. Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 1123. (11)

CHEVROLET 1957, 6 plazas; FORD 1957, 6 plazas; BUICH 1956, 6 pl.; PLYMOUTH 1955 6 plazas; CADILLAC 1955 6 pl. DE SOTO 1949, 9 pl.; HUDSON 1948, 6 pl. Precios interesantes. CATAUSUS Y JUNCOSA S. L. Av. Generalísimo Franco, 527 (Jto. carretera Sarriá). Barcelona. (46)

TRASPASOS

TRASPASO Restaurante Bar, orilla del mar. Agencia Palmer, Sindicato, 70. (10)

SE TRASPASA negocio y moderno comercio, muy céntrico. Abstenerse intermediarios. Trato directo. Razón: esta Administración. (15)

SE TRASPASA almacén al por mayor con de-tall. Renta antigua. Telef. 47-32. (12)

TRASPASO colmado mercado Santa Catalina, n.º 19. Razón en el mismo de 7 a 1 mañanas. (16)

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan, que se vez tendrán obligación de inscribirse cuando parados cuando se van de solicitar tal ocupación. (Art. 5.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones son castigadas con multas hasta 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISO O DE LA OFICINA DE COLOCACION.

SE OFRECE chofer 1.ª edad 26 años. San Leandro, 48. (10)

SE PRECISAN representantes relacionados en asuntos de comestibles. Para informes, Bar Güell, calle Aragón, buena comisión. (17)

OFICIAL herrero se necesita en Talleres Isern. Calle Tomás Rullán, Palma. (11)

OFRECESE matrimonio sin hijos, mayores finca o cosa análoga. Informes esta Administración. (12)

NECESITAMOS primeras oficiales modistería con experiencia e informes y aprendizas. Razón: Teléf 4921. (13)

OFRECESE para casa particular, hombre mediana edad, soltero, chofer carnet primera y servicios domésticos. Razón: Miguel Marqués, 63, 2.º (19)

SE PRECISAN oficiales electricistas. Informes Calvo Sotelo, 221. (10) R. 662

MATRIMONIO sin hijos o cocinera y doncella, dormir, buenos informes, urgen. Agencia Reja. (13)

SE NECESITAN BORDADORAS máquina, Villalonga, Avenida Alejandro Rosselló, 10, 4.º. (10)

ARRIENDOS

OFREZCO pequeño apartamento amueblado, Santa Rita, 20. Son Armadans. (10)

ALQUILO chalet amueblado calle José Villalonga (Terreno). Razón: Fideos, 9. (10)

ENSEÑANZAS

INGLES, clases particulares. Vifaza, 20; 4.º, 1.ª. (10)

LECCIONES inglés método práctico. Precios moderados. Dirigirse a esta Administración. (10)

HABITACIONES

DESEARIA habitación con o sin derecho a cocina. Informes esta Administración. (11)

SEÑORA larga estancia, desea 1 ó 2 habitaciones con derecho a cocina en planta baja o primer piso Palma. Alquiler razonable, amuebladas o sin. Escribir señora Garrard, calle Peletería, 33, 2.º. (30)

HABITACIONES derecho cocina, con baño, una independiente. Padre Mir, 22. (10)

HABITACIONES agua corriente, con y sin derecho a cocina. Curtidores, 17. (11)

SE ALQUILA habitación amueblada, independiente, a caballero (Ensanche) Informes C./ Rosa, 16. (12)

OFREZCO habitación a caballero. C./ Bosch, 2-b. (10)

SE ALQUILA habitación. Informes: Gral. Ricardo Ortega, n.º 97. PISO 2.º. (11)

CEDO habitación céntrica propia una o dos señoritas. Razón esta Administración. (11)

VARIOSO

ONDUTEX: la cubierta sólida más económica de todos los tiempos. Resolverá su problema de cubrir sus gallineros casetas, etcétera, comprando una cubierta de ONDUTEX, cuyo precio es de pesetas 66 y 77. Pida una demostración en Blanquerna, 25. Teléfono 4649. (39)

MAS ESPACIO para vivir con la puerta plegable "Modernfold". Distribuidor exclusivo: F. D. A. Avenida Jaime III, 28.

MAQUINAS de escribir (oficina y portátiles), Sumadoras, calculadoras, coser y coger puntos medias ALQUILA M O S A C A D E M I A G A M U N D I. San Miguel 149. (19)

PRECISAMOS nombrar Delegados-Empresarios en Palma de Mallorca y pueblos importantes. antigua Compañía Seguros entiero. Solicitudes escritas señor Rico Guaita, Madrid, 218 R'avo Murillo. (24)

TRICOTOSAS accesorios y reparaciones por técnicos géneros de punto. Teléfonos 4322 y 4731. (13)

PIANO se alquila. Informarán: calle Muntaner 10 (bis) bajos. (10)

IMPORTANTE Industria de hilaturas mecánicas y fábrica de conservas, desea nombrar representantes esta provincia. Escriban Antonio Pujalte Herrera, Alcantarilla (Murcia), indicando referencias. (22)

CINE PROGRESO

HOY ¡SENSACIONAL ESTRENO!

LIRICO - BALEAR

Desde mañana JUEVES

¡Un ameno viaje hacia la felicidad!
Optimismo a chorros! ¡Romanticismo y buen humor!



En el mismo programa: **CALABUICH**
HOY-LIRICO-BALEAR-HOY
Ultimas proyecciones del grandioso éxito
DUELO DE TITANES
con BURT LANCASTER y KIRK DOUGLAS

Noche San Silvestre en París

Del 27 al 3 de Enero

Precio por persona:
Viaje en autocar y ferrocarril ... 3.614.- Ptas.
Viaje en avión ... 4.070.-

Informes: **VIAJES FRAM INTER. LTDA.**
Arabi, 18, bis. — Teléfono 2746.

SALA AUGUSTA

A DIARIO, EN SESION CONTINUA

JAMES DEAN

JULIE HARRIS
RAYMOND MASSEY
DIRECTOR
ELIA KAZAN

AL ESTE DEL EDEN

(Aut. mayores)

La película se proyectará a las 4'45, 7'45 y 10'45

CINEMASCOPE
TECHNICOLOR

Por admirar a los ídolos futbolísticos, una muchedumbre pisoteó, aplastó y asfixió a un joven de 16 años

El hecho ocurrió en el estadio de Milán (Italia)

Un delito colectivo que puede volver a repetirse cualquier día en cualquier campo de fútbol

ROMA (Servicio especial de HERNANDO DE CEBALLOS.) El pasado domingo, en el estadio de Milán, poco antes de que el árbitro anunciase el comienzo del partido de Liga entre los equipos Milán y Fiorentina, un joven fue pisoteado, aplastado y asfixiado por una muchedumbre de energúmenos que en un ímpetu de ciega furia irrumpió en masa por los graderíos, en busca de asientos mejores para asistir al partido de sus héroes. Se llamaba Giordano Guarino, y contaba poco menos de 16 años.

Cometido este delito colectivo, todos unánimes elevan sus gritos de protesta contra este incivismo que domina en los espectáculos deportivos de hoy; todos unánimes y quizás también los mismos que han pisoteado la cabeza del desdichado joven, que expiró pocas horas después en el hospital más cercano, a pesar de las cuidadosas curas que le fueron prestadas por los médicos. ¿Puede llamarse asesinos a estos bárbaros que el domingo pasado causaron la muerte de Giordano Guarino e hirieron gravemente, aunque no mortalmente, a varios espectadores más en el estadio de Milán? Desgraciadamente no; no los podemos tachar de asesinos, porque seguramente ni siquiera se daban cuenta de que mataban.

Pero éste ha sido un hecho — no el último y mucho menos el primero —, pues es muy corriente hoy día (y no solamente en Italia), que nos invita a una reflexión seria sobre una cuestión que va adquiriendo de día en día proporciones de mayor gravedad, y es el «cuito» que diariamente se acrecienta y se tributa a los «dioses» del espectáculo, y de toda clase de espectáculos, y también del fútbol. Aquellos «portugueses», (como les llaman en Italia a todos estos que irrumpen en los estadios sin pagar), son presa cada domingo del deseo invencible, morboso, de ver más de cerca a los ídolos del balón. Por éstos hoy se delira, mientras que los ideales que deberían inspirar tanto a los atletas de las competiciones deportivas como a quien a ellas asiste no van más alto de cuanto un hombre puede arrojar con un pie la esfera de cuero.

Nadie puede acusarles de asesinos, principalmente porque los de «grada» en el día de hoy existen millares y millares en todas las ciudades; pero solamente el hecho de que en medio de nosotros viva tranquila, serena y despreocupada, gente que el domingo causó la muerte y heridas graves a pacíficos espectadores, y que podría volver a matar el domingo próxima en Milán también, en Roma o quien sabe dónde, embriagados de su fanatismo, debería aterrar a toda persona civil.

JEAN DUPONT, CONDENADO A MUERTE

ASESINO A SU HIJA, CHANTAL, DE 7 AÑOS



Los jurados han tardado quince minutos para la sentencia definitiva. Y esta ha sido la de pena de muerte para Jean Dupont, asesino de su hija Chantal, de 7 años. Dupont estaba separado de su mujer y la pequeña Chantal pasaba algunos días al mes junto a su padre. En una de sus estancias desapareció. Intervino la policía de Chartres y Jean Dupont se limitaba a decir que la niña «estaba bien donde estaba». Al fin, se supo la verdad. El padre había asesinado a su pequeña hija. Ahora, al verse la causa por tan horrendo crimen han sido vanos los esfuerzos de los defensores para conseguir que Dupont — llamado el monstruo del siglo XX — fuera declarado loco. Una y otra vez los psiquiatras han dicho que Dupont estaba, perfectamente, en sus cabales. Jean Dupont confesó en Junio de 1957, diciendo a la policía, sencillamente: «Yo he estrangulado con mis propias manos a mi hija Chantal». En el grabado aparece el padre desnaturalizado, de espaldas, al eruzarse con su esposa, durante la causa.

Un camión atropella a un niño, que muere a consecuencia de las lesiones recibidas

El camión se da a la fuga cobardemente

El difícil rescate de las víctimas del accidente de aviación



Arriba: Las dificultades normales del rescate de las víctimas del terrible accidente de aviación, se vieron aumentadas por la niebla, la lluvia y la nieve. Este es un vivo documento gráfico del admirable comportamiento de quienes acudieron al pido de «La Mujer Muerta». Unos soldados de Sanidad durante el doloroso traslado de los restos. — Abajo: Las familias de las víctimas del accidente aéreo, esperando su llegada a la puerta del Instituto Anatómico Forense de Madrid.

Sobre las tres de la tarde ayer en la calle de San Martín (Molinar), un camión atropella a un niño de cuatro años, Manuel Bejar Ramirez, domiciliado en la vecina calle de Tamesa Garau Fargas, núm. 6. Manolito jugaba en la calle con otros niños al ocurrir el hecho, la zona es poco frecuentada y el paso de la misma, de terriso, con bastantes baches, no se presta a una mucha velocidad. El camión, después de atropellar a la víctima, se dio a la fuga para huir de una posible responsabilidad.

Una vecina recogió al niño en el suelo, sin conocimiento. Ante la familia se procedió a llevarlo a la Casa de Socorro, en donde asistido de primera intención, se le apreció fuerte shock traumático y contusión abdominal, de pronóstico muy grave. Se dispuso, en vista del estado del niño, que fuese llevado al Hospital provincial, en donde falleció a los veinte minutos de su ingreso, siendo inútiles los esfuerzos del médico de guardia que le asistió. Manuel Bejar murió de hemorragia interna que no hubo posibilidad de cohibir.

Los padres del niño, José Bejar Serrano, de 37 años y Gracia Ramirez Castillo, de 32, residen allí llorando junto al cuerpo inerte de su hijo, desarrollándose una escena del más dramático patetismo. El matrimonio, que vive del trabajo del marido, de oficio albañil, es de posición muy humilde. Tiene otros dos hijos, la mayor, una niña, Concepción, de 9 años y otro niño, José, de 7.

Del accidente se ha dado cuenta al Juzgado de guardia.

UNA BRONCA AL CINEMASCOPE

Ayer, en un café de la Puerta de San Antonio se desarrolló una escena tipo «saloon» del Oeste americano. Un joven gallo, con agallas y cierta energía en los músculos, aunque con escasa materia gris, armo un tan fuerte escándalo que obligó a la intervención de la fuerza pública, a cual procedió a la detención del camorrista a viva fuerza, pues el improvisado «cow-bóy», se emprendió a puñetazos con los de la Policía Armada, que tuvieron que utilizar los argumentos persuasivos y contundentes de la porra. El joven atleta fue introducido, siempre forcejeando, en un taxi, en el que fue conducido a Comisaría, en donde paró que se tranquilizó. Como dato curioso, diremos que el joven no presentaba síntomas de alcoholismo.

El escándalo que se armó en tan fenomenal y el público, que gozó del espectáculo, tan numeroso, que la circulación normal estuvo un buen rato interrumpida.

UN CHOQUE QUE VALE OCHO MIL DUROS

Ayer, por la mañana, en la carretera de Luchmayor, un coche turismo, que corría a bastante velocidad, al salvar un latido de la carretera, se chocó bruscamente, yendo a chocar contra un poste. El conductor salió indemne, pero los daños que ha sufrido el coche se han calculado sobre unas cuarenta mil pesetas.

SE INAUGURA LA NUEVA ASAMBLEA NACIONAL FRANCESA

Paris, 9.— Jacques Chaban-Lautaud, ex-Ministro de Defensa y candidato de la U.M.R. — el gran partido gaullista triunfante en las recientes elecciones — ha sido elegido Presidente de la primera Asamblea Nacional de la V República. La elección, en segunda votación, fue por 335 sufragios, es decir, muchos más de la mayoría absoluta.

La primera sesión de la nueva Asamblea Nacional se inauguró a las tres de la tarde. Asistió el Gobierno en pleno, encabezado por el General De Gaulle, al que los diputados tributaron una ovación que duró casi un minuto.

Todos los diputados menos los comunistas, se pusieron en pie al hacer su entrada en el salón del Jefe del Gobierno.

Una Misión del Fondo Monetario Internacional visitará España

Washington, 9.— En los medios financieros de esta capital se concede gran importancia a la misión del Fondo Monetario Internacional que visitará España a finales de Enero. Se considera, asimismo, que el éxito de la misión esta ya garantizado, puesto que el Gobierno español tomó la iniciativa de solicitar el envío de la misma a España.

Se añade que es posible que el Banco Internacional envíe otra misión a España durante la misma época.—Efe.

¿Sabe usted que?..



por QUINTO CALDENTEY

Se prepara una excursión de bircuteristas

Jerónimo, el «doctor» de los bircuteristas, está organizando con otros bircuteristas arrojados una excursión a la Colonia del Silencio de Porto-Petro. La lista está abierta y se dice aquí por si alguno más quiere sumarse al heroico suceso. Las condiciones definitivas — hora, horario, comida en mano, etc — no están concluidas. Se esperan únicamente dos cosas: que el número del pequeño ejército motorizado rebase el medio centenar y que el tiempo sea propicio y permita una excursión feliz.

Habrà «biscuter-taller de reparaciones».

Lo del tiempo propicio es lo único que hace dudar del éxito de la empresa.

COMO CAYO EL PROYECTIL «JUNO II»

Lo cuentan un francés y un africano

Fort Lamy, Africa Ecuatorial Francesa, 9.— Un francés y un africano han descrito como vieron caer el «proyectil «Juno II», el domingo por la noche en las

cercanías de esta población. Pierre Stoeckel, representante de la Air France, dijo que eran las 20:55 (hora española) cuando él y el africano, también empleado en el aeródromo, vieron desintegrarse en llamas el proyectil destinado a la Luna.

«Divisé una bola de fuego — dijo — a unos sesenta grados a la izquierda de la pista principal del aeropuerto, y a unos treinta por encima de la línea del horizonte».

Añadió que el proyectil se desintegró hacia el noroeste de la ciudad, probablemente en el desierto sábara donde solo viven animales salvajes.—Efe

No se sabe si Serot asciende o si desciende

Estocolmo, 9.— Los observadores extranjeros en Moscú opinan que hay razón para creer que el general Ivan Serot — el Jefe de las fuerzas de seguridad soviéticas, que acaba de ser destituido de su cargo —, ha sido destinado a ocupar un importante cargo en la jerarquía soviética.

La sustitución de su actual cargo ha dado motivos a muchas conjeturas entre los observadores, que se preguntan si esto significa un ascenso o lo contrario, o nada más que un cambio normal, cosa tan corriente en Moscú.—Efe.

EL «EUROVESPA» se celebrará este año en París, durante los días 1, 2 y 3 de Mayo, coincidiendo con la Exposición Internacional de las Flores. España estará representada por vespistas de los distintos Vespa-Clubs españoles.

Testamento de TYRONE POWER

DONA SUS OJOS A UNA FUNDACION

Hollywood. — Tyrone Power, el actor cinematográfico recientemente fallecido en Madrid, ha donado sus ojos a una fundación según se indica en su testamento. En éste se dispone también, por otra parte, que sus bienes sean repartidos a partes iguales entre su esposa, su hijo (aún no nacido) y sus dos hijas e incluye a su hermana, Ann Handenberg.

LOS DEPORTES en Baleares

Glosa deportiva

Por R.A.T.

Escuchando la Radio

La Radio, ha experimentado una sensible mejora. Todas las emisoras se han despertado a un tiempo y los programas antes pudieran ser soporíferos y hasta pesados, se han vuelto dinámicos, interesantes, variados.

Ayer, precisamente, estábamos escuchando una emisión de sobremesa de una emisora barcelonesa cuyo indicativo no pudimos captar, que bajo el común denominador de «Eso es Radio» estaba hablando de todo un poco. Uno de los apartados correspondía al periodista Carlos Pardo, quien desarrolla temas deportivos a base de entrevistas telefónicas. Ayer el turno le correspondió al ciclismo y —¿cómo no?— se habló de Guillermo Timoner.

¿Por qué se utilizaba el nombre del mallorquín Timoner? Simplemente porque ahora mismo están metidos en una campaña encaminada al logro de un velódromo en Barcelona y como es demostrar que en España hay campeones de la pista que lo demandan a voz en grito. Se hablaba de que Madrid está construyendo su Palacio de los Deportes y no se le descuidada la construcción de un velódromo de 250 metros. Se hablaba de que en estos velódromos pueden correr pequeñas motos y que solo el velódromo de Tirador, enclavado en Palma de Mallorca, tiene una pista de 333'33 m. para que sobre su cemento puedan correr las grandes motos de los cilindros tipo stayer.

Total, que se trata de poner en marcha la construcción de un velódromo en Barcelona y que Madrid está ya montando el suyo, mientras que nosotros asistimos aquí al espectáculo de ver como están descuidadas las instalaciones y las pistas del único velódromo de dimensiones reglamentarias que dista hoy día nuestra España.

Nosotros somos los que poseemos el velódromo de Tirador y de Mallorca es el ex-campeón mundial de ciclismo. Es cosa verdaderamente chocante y hasta si se quiere risible.

El Tirador no necesita edificarse de nuevo, está aquí mismo terminado y preparado para que se le haga la reforma que a modernice, que le ponga en condiciones de ser utilizado por la exigente generación deportiva actual. Aquí no se habla de reforma ninguna, aquí no se habla de ampliación de tramo, de darle más capacidad. Aquí el Velódromo es cosa casi olvidada. ¿Por qué?

Miramos con veneración al velódromo de Tirador, al histórico velódromo, apoyemos en todo a los dirigentes del Fútbol Sport Balear, sus propietarios, para que no abandonen la lucha la empresa, para que se animen, para que procedan a darle la savia precisa, para el que el que fue I Velódromo de España y sigue siéndolo aún, pueda continuar bissonando de gloria y se mantenga vivo y en el primer plano, como quisieron que lo estuviera quienes fueron sus ideadores y constructores.

Bien está que Barcelona y Madrid y Valencia tengan sus velódromos, pero que no se diga que los mallorquines que lo tenemos, lo hayamos dejado en el más completo de los abandonos. Si nuestras palabras, nuestros escritos, nuestras insinuaciones no son bastantes, atendamos por lo menos a las voces de aquellos que desde su descanso eterno obligan a hacer los sacrificios. Pensando en ellos, por ellos y para ellos ayudemos a la construcción del GRAN VELODROMO DE TIRADOR.

Luis Regueiro, veinticinco veces internacional, habla del fútbol actual

«En mis tiempos el jugador tenía más iniciativa en el campo, ahora se mueve con más disciplina»

Nosotros salíamos siempre a ganar; ahora muchos salen a no perder



Luis Regueiro, en su época de internacional

IRUN. (Entrevista por Miguel Vidaurre, exclusiva de PYRESA para "BALEARES"). — Luis Regueiro, no necesita más presentación en el recuerdo de los viejos aficionados al fútbol. Esta nuevamente en España. Ha vuelto para cumplir un hondo deseo, traer a sus hijos Luis y José Manuel, dos auténticos "chamacos", para ingresarlos en el Colegio de Lecaros. "Porque quiero —me ha dicho— que estén educados a la española para que recuerden siempre a la Patria, porque en ningún otro país existe semejante culto a la familia, al hogar como en el nuestro. Ellos están habituados al ambiente mejicano pero quiero que aprendan a conocer y amar a la tierra de sus mayores".

Luis Regueiro volverá pronto a Méjico donde tiene su residencia y sus negocios madereros.

—Cuando yo llegué a Méjico el año 1939 —rememora— me enrolé en las filas del "Asturias", que con el "España" fue el Club que acogió a los componentes de

aquella selección vasca que salió en 1936 en "tournee" por el extranjero. Conmigo jugaban en dicho equipo mi hermano Pedro, Urquiza, Larrinaga, Tomás y Sabino Aguirre, Munilloch.

—Estimo que el fútbol es cosa de juventud y yo tenía ya treinta y cuatro años. Era el momento oportuno de pensar en el porvenir que en aquellos tiempos no podía cifrarse en las ganancias balompédicas. Por eso decidí encaminar mis actividades lejos del deporte. Colgué las botas en el año 1942, el mismo en que me casé, y orienté mi vida hacia los negocios. Con fortuna porque pronto conseguí labrarme una sólida posición".

Hay una pausa por parte de Regueiro. Después continúa:

—Creo que al fútbol moderno se le ha dado excesiva literatura, se le ha "poetizado" un poco. Muchas frases que yo escuchaba o leía respecto al fútbol moderno me sonaban a nuevas, porque no entendía su significado, después (Continúa en la pág. siguiente)

LOS VISITANTES OPINAN

El C. F. Sóller mereció el empate en Ciudadela

SOLLER (De nuestro corresponsal). De regreso de Ciudadela hablé con dos aficionados que presenciaron el partido. Miguel Ribas,

que estuvo como delegado del equipo, y el masajista Francisco Rosselló.

Ambos coinciden exactamente en sus apreciaciones.

—Hizo el C.F. Sóller juego defensivo en Ciudadela?.

—Todo lo contrario. Siempre se empleó en plan de ataque, con sus líneas abiertas, y dando lugar a un partido muy movido, con excelente fútbol, todo corrección y nobleza, por ambos bandos.

—¿Es cierto lo que dicen nuestros jugadores acerca de que les fué anulado un gol legítimo?

—Muy cierto. Había marcado el Ciudadela a los 3 minutos del segundo tiempo. Dos minutos después, en un avance del Sóller Pocholo impulsó el balón hacia la puerta cuando el guardameta había salido hacia otra zona de área. El remate era flojo, por lo cual el balón entró dando saltos. Se habían precipitado hacia él el extremo sollerense Salvador y el portero ciudadelano. Aquel para remachar el gol, si hacía falta. Este, por sí llegaba aún a tiempo. (Continúa en la pág. siguiente)

«Resultado justo»

Opina el porrerense Obrador autor de dos goles en Muro

PORRERAS: (De nuestro corresponsal, MON).—A decir verdad, la afición porrerense esperaba con cierto optimismo, más o menos fundado, el resultado del

partido Murens-Porreras. Seguía confiando en su equipo y en cada uno de sus jugadores, admitida sin vacilación que solo debido a la desgracia y a la adversidad, los suyos estaban clasificados en los últimos lugares. Algún día la fortuna tenía que ayudar a los audaces. Audaces llamamos a nuestros jugadores por su noble y combativa osadía. Creemos que

Las actividades de Timoner durante el presente mes

Últimas noticias de Guillermo Timoner. Después de sus victorias, la resonante de París en el Campeonato internacional de invierno, del día 23, y la del 29 en Zurich, ambos de noviembre, su programa de contratos para el mes de diciembre es el siguiente: Día 13, en Bruselas; día 14, Gantes; día 24, Berlín; día 25, Dortmund; día 27, Francfort, y día 28, Zúrich.

El mallorquín sigue justificando que es la primera figura del medio fondo mundial.



OBRADOR

autor de dos goles en el partido de Muro

Hoy, en «Son Canals»

Porreras y Soledad disputarán los 26 minutos del partido suspendido

Dará comienzo el encuentro a las 4 45

Por las causas ya conocidas, tuvo que suspenderse el encuentro de Liga de III División, entre el Porreras y Soledad, cuando faltaban 26 minutos para terminar el mismo. La Federación decidió que se continuara el encuentro en el campo de «San Francisco», en Lluchmayor, pero al final se ha llegado a un acuerdo para que el mismo se juegue en Palma y en el campo de «Son Canals».

Esta tarde a las 4'45, por lo tanto jugarán los dos citados equipos el tiempo que falta para terminar el encuentro y que como es sabido en el marcador es

taba registrado un empate a dos goles.

Esta tarde podremos ser testigos de este emocionante «encuentro» relámpago, un partido con una duración de 26 minutos, pero que serán jugados a velocidad endiablada pues lo más natural es que tanto porrerenses como soledistas se lancen a la búsqueda de la victoria y con cila de los dos puntos.

Según se nos comunican el precio de la entrada será de cinco pesetas, lo cual hace esperar que sean muchos los aficionados que acudan a «Son Canals».

aquel anhelado día muy bien podría ser el 7 de diciembre de 1938, fecha de la celebración del partido de Muro.

Fracamente y a pesar de todo, no esperábamos una victoria tan clara, tan merecida y no menos noblemente conseguida.

Para que nos narara lo sucedido en «Son Font» entrevistamos a Miguel Obrador, jugador y autor de dos de los tres goles conseguidos al porrero Terrasa.

—¿Estás conforme con el resultado?

—Lo con idero justo. Si yo lo viero alguno de los que me creían que merecimos hacerlo nosotros. (Continúa en la pág. siguiente)

Al fútbol gratis con «Baleares»!!

colaboración con Compañía Hispanoamericana de Turismo y el patrocinio de Calzados Gorila



El próximo domingo se acudir a Sóller y entre los excursionistas se sorteará un par de zapatos

El próximo domingo, día 14, se celebrará la excursión de efectuar el viaje de ida y vuelta a los campos de fútbol de Sóller y de trasladarnos a Sóller para presenciar el encuentro

que el Mallorca ha de disputar al equipo de aquella localidad. Y en este viaje se inicia la inclusión en el concurso de un nuevo aliciente que, sin duda alguna habrá de complacer a todos los lectores.

«CALZADOS GORILA», esa firma comercial de tan elevado prestigio tan vinculada a «BALEARES», ha tomado bajo su patrocinio el concurso y nos ha ofrecido tantos pares de zapatos. (Continúa en la pág. siguiente)



Grupo de participantes en el desplazamiento del pasado domingo a San Lorenzo. (Foto Juanet)

Complementos cortos en el «Luis Sitjar»

Por XINXOLA

¿Con que la cosa se resolvería con apuritos?
Pues si el Manacor llega a tener al santo de espaldas, al menos uno por parba se llevan como recuerdo.

El equipo de Lorenzo, esta vez si que se pareció al San Lorenzo, pero al San Lorenzo de allá, el de Atzagro.

Si en su delantera pudieramos incluir a alguien con ecstasias seguras, damos por descomulgado que en cada partido agotarían a los números del marcador, y nosotros a nuestros haberos de tanto beber.

Tanto nos dura que fuera uno de padres españoles, como si fuera chino o japonés, pero... que no le falte aquello de la «castañita». Para entonces el ascenso, ¡Ah! señor Rosselló, dentro de sus cinco dedos.

Nosotros lo creíamos, pero no jugábamos. En cambio los acostumbrados jugaban, pero también se lo creyeron.

Forteza con el número 4 en la espalda, parecía con su forma de jugar, que era el peón clave para conseguir el gol de la victoria del equipo local.

Y los manacorenses, picaron, y aun no salen de su asombro ante tal falta de seriedad.

¡Vaya con el truco que ese... Lorenzo!

De Martínez uno se da cuenta de su presencia en el campo, en el preciso momento que el balón se introduce en el fieltro del portero contrario. Y como de la casualidad de que dicho jugador inaugurara y cerrara la cuenta del marcador, es por lo que a Martínez le somos deudores de tan gratos momentos.

¡Ah! si pudiéramos extender estos preciosos como tan preciosos momentos, a algunos de sus compañeros de línea!

Hasta el Arco de San Martín, quiso asociarse al festivo, y con la policromía de sus siete colores —y oíé que los somos!—, parecía escudar a la «cancha» del «Luis Sitjar» de las ventiscas alpinas que en nuestra sierra se formaban.

Si Dios a través del Arco Iris, hizo comprender a Noé que iba por finalizado el Diluvio Universal, nosotros también esperamos que San Martín nos haya enviado a su Arco para comunicarnos el cese del «diluvillo» actual.

El Manacor nos la dio con queso, y en lugar de enviar a once jugad-

dores, alineó a once camisetas! ¿Dónde estabas «Zarrita»?... ¿Y tú «Mariscal Pelicano»?... ¿Y tú Alorda?... ¿Y tú «Botón»?... ¿Y tú «Gabi»?... ¿Y tú Obrador?... ¿Y tú?...
¡Sombras vanas!... ¡un equipo de fantasmas!

Antes del descerrojo, ¡siete defensores! en el área manacorense. Después del descerrojo rocho jugadores defendiendo!

Tras del segundo descerrojo eran nueve! los guardiases.
Tras el tercer descerrojo, eran diez!, señores, ¡sí! ¡diez! los jugadores manacorenses que mercebaban por dentro su área.

Tras el cuarto descerrojo, eran todos los jugadores del Manacor! que ofrecían sus heroicos pechos al objeto de parapetar la portería de Barceló.

Gracias a que no se consumió el quinto descerrojo, que sino aun nos parecería ver a Quetglas requisar más voluntarios para sostener aquella numantina defensa.

El Manacor en las contadísimas ocasiones que intentó atacar causó risa, así que, solamente se maldefendió al socaire de un juego azabronco.

Hubo muchos momentos, en los que con la excepción de Costa, todos los jugadores estaban empujados dentro del rectángulo situado frente a la portería manacorense.

Ello significa, que el partido muy bien se hubiera podido jugar en medio de la Plaza de Cort. ¡Y aun habría sobrado espacio!

Huelga por lo tanto el decir, que por los aledaños de la portería de Barceló, se tenía que ir guarnecido con coña de malla, ya que con su loco afán de defender, y el que a los manacorenses cuando ven medias amarillas por lo visto se ponen «moscas», todo ello originó a que llegaron a confundir la gimnasia con la magna, y el no saber discernir si lo que tenían en la puntera de su bota era un balón o un contrario.

La cuestión es, que incluso llegaron a fumar a Barceló por Costa y le arreaban cada «chuta», que hacía la felicidad de los decanos.

El árbitro señor Trias salvó bien la difícil papeleta!

Pero del Manacor ¡no se salvó... ni el apuntador!
«¿Qué cuadro compañero da pena el recordario...»

LUIS REGUEIRO...

(Viene de la página anterior)
comprendí, porque me lo explicaron que muchas «novedades» resultaban tan viejas como el mismo fútbol.

—¿Por ejemplo...?
—Las tácticas de moda ahora y que ya existían en mis tiempos; el marcaje individual, el planteamiento del partido antes de jugarse. Todo lo hacíamos nosotros pero sin darle tanta importancia.

—¿Qué diferencia más acusada nota entre una y otra época?

—La superior preparación física actual. Hoy en día todos los jugadores de fútbol viven solo por y para el fútbol y jugadores de escasa inteligencia pueden cumplir dignamente amparándose en esa preparación atlética. En mis tiempos se jugaba más cerebralmente, con mayor libertad de iniciativa propia. Todo lo contrario de lo que ocurre ahora en que muchos equipos actúan poco menos que como si fuesen novicios automáticamente con una rígida disciplina, una estricta sujeción a movimientos concretados antes de salir al campo de juego y a los cuales apenas si existe permiso para darles una flexibilidad, una intuición individual. Claro está que el día que estos futbolistas compaginen su magnífica preparación física con el desarrollo de sus dotes personales de inteligencia en el ritmo del juego éste habrá alcanzado el máximo nivel.

—¿Más diferencias...?
—En mi época los equipos salíamos a ganar mentras hoy son muchos los que saltan al terreno de juego sin más preocupación que la de no perder, lo cual resta belleza al fútbol y le priva de la emoción que siempre debe tener. Pero conste que todas estas cosas que le digo no quieren significar demérito para el fútbol actual que, en definitiva es lógico, resulta superior dada la amplitud de su organización y el perfeccionamiento del mismo en todos los aspectos.

—Otro ejemplo...
—Me quedé asombrado cuando vi las zapatillas que hoy en día usan los futbolistas. No creo exagerar al decir que habrá una diferencia de dos kilos, en relación a las botas que nosotros calzábamos, y en hora y media de correr, andar y saltar ese peso tiene que notarse. No le digo nada cuando había barro y este se adhería a nuestros botines. Solo el poder con ellos suprimir ya un considerable esfuerzo.

—Usted me habló antes del marcaje individual. ¿Quién fue el que mejor lo hizo frente a Luis Regueiro?
—Muchos se dedicaron a tal tarea pero recuerdo a Arteaguita el famoso componente de los «Tres Mosqueteros» del Atlético de Madrid, Santos-Ordoñez-Arteaga, era un jugador pegajoso como una lapa que siempre restaba brillantez y eficacia en mi labor en el campo.

—¿Sus comienzos futbolísticos?
—En el Infantil del Real Unión del que pasé al reserva. Pero a los quince años ya formé parte de una jira del primer equipo a Valencia y Madrid jugando dos partidos. A los diez y siete conseguí la plaza de titular y a los diez y ocho sabía de la alegría de ser Campeón de España con el Real Unión al vencer al Arenas de Guecho en la final disputada en Zaragoza. Del año 26 al 31 seguí jugando en las filas del Club de mi pueblo y entonces surgió la oferta del Real Madrid.

—¿Consistente?
—El entonces directivo y hoy Presidente del Real Madrid, don Santiago Bernabéu, me ofreció un puesto en la tournée que el equipo blanco iba a realizar por diversos países europeos. Fue una especie de prueba de la que salí airoso y que me valió el ingreso en ese club.

Luis Regueiro, veintidós veces internacional defendiendo los colores de España, sigue dando vueltas a sus recuerdos.

—¿El recuerdo más grato de su carrera?
—Posiblemente cuando me proclamé campeón de España con el Real Unión, aunque luego tuve muchas satisfacciones.

—¿Entre ellas no faltaría un momento ingrato o desgraciado?
—La eliminación del Campeonato del Mundo el año 1934 en Italia, por la célebre «squadra ezzurra». Porque aquello, a pesar del mucho tiempo transcurrido, siempre lo recuerdo como la mayor ignominia deportiva que he conocido. Fue un auténtico «robo».

—¿Mejores jugadores de su época...?
—Aquí si que sería preferible eludir la respuesta para no caer en omisiones muy lamentables. Había tantas y tantas furias. Que voy a decir de Ricardo Zamora, René Petit, Gamborena, Samitier, Quinceles, Gorostiza —el extraordinario «Goros»— Ciria, Echeveste. En fin mejor será no seguir...

—Para terminar, Luis, hablemos un poco de dinero... ¿Cuánto le pagaron por su traspaso del Real Unión al Real Madrid?
—Algo que entonces parecía fabuloso y que hoy lo percibe cualquier jugador de tercera división. Cincuenta mil pesetas por tres temporadas y mil de sueldo mensual que era el sueldo de todos salvo Zamora que era el mejor pagado. Luego ascendí en contratos, pero el sueldo seguía siendo el mismo, aunque por esa caballerosidad del Madrid nosotros teníamos premios especiales en caso de ganar campeonatos.

—¿Y la prima más elevada en su carrera?
—La prima en caso de triunfo era de 250 pesetas en el famoso partido internacional contra Bulgaria jugado en Madrid, pero había un incremento de otras cincuenta por gol marcado. Como marcamos nada menos que trece, gracias a los búlgaros, sacamos ochocientos cincuenta pesetas, que entonces nos pareció a cada internacional algo así como una fortuna.

Aquí ha terminado la entrevista con Luis Regueiro, pero antes del apretón de manos que pone punto final al diálogo el gran jugador irunés nos ha dicho:

—Si me lo permite aprovecharé la oportunidad para expresar una opinión que estimo deben conocer todos los deportistas españoles: El extraordinario éxito que supone el título de Campeón de Golf mundial alcanzado por Angel Miguel en el Campeonato jugado en Méjico así como el Subcampeón por parejas que obtuvo junto con su hermano Sebastián. Hacía mucho tiempo que no vivía una emoción deportiva tan intensa como la de esos momentos cuando vi que, en pugna con representantes de treinta y dos países, el pabellón de España se alzaba en el mástil de honor como rúbrica oficial de una gran victoria que en las circunstancias en que se logró, tuvo mucho de gesta.

«El deporte español» créame, está en deuda con esos dos muchachos. Porque no todos los honores han de ser par los futbolistas.»

Lo ha dicho uno de los mejores que tuvo España: Luis Regueiro.

—¿Lealtad de noviembre
«Una gran obra en pleno movimiento», por Saiz Gralla. Casa de Cultura en Sóller. Sobre el sistema tributario español.

—En cuanto al público y al club, quedamos encantados de su corrección, y de un fin de atenciones que se nos prodigarán. Lalo y Alberto Rullán son grandes amigos desde hace años. Por otra parte Sóller y Ciudadela parece que tienen en común cierto tono de señoría, que las distingue de otras poblaciones. Lo cierto es que, desde siempre, las relacio-

nes entre ambos clubs han sido de una deportividad exquisita. Cuando nos visite el Ciudadela le correspondieramos con la misma cordialidad.

—Lo más destacado, por parte del Sóller?
—La línea de volantes. También nos agradó el buen movimiento del ala izquierda formada por Cerdó y Calvo. Como sea que no hubo lesionados en ninguno de los dos equipos, todos los jugadores están disponibles para la próxima jornada.

—Esa será en casa. Pero quien nos visita es el licer Mallorca. ¿Serán los nuestros los que le faciliten la imbalabilidad?
—Hombré. Ninguno de nosotros se atreverá a apostar por una victoria sollerense sobre el Mallorca. Sin embargo, todos aceptamos que, en fútbol, incluso lo más inverosímil es posible.

—¿Algo más?
—Sentimos hasta lo más hondo del corazón, la sanción que pesa sobre nosotros al privarnos de actuar ante nuestro público, y ello nos obliga a poner más entusiasmo si cabe, a fin de aminorar las consecuencias que puede acarrear tantos desplazamientos.

—¿Cual crees que la clave del resultado?
—El formidable parador que hizo Martín Mora con motivo del penalty hábilmente lanzado por Prats, y como réplica, nuestro tercer tanto conseguido a los pocos minutos.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

LOS VISITANTES OPINAN

En Felanitx no merecimos perder el partido

Dice el Delegado alaronense

ALARO. (De nuestro correspondiente) —Al regreso de Felanitx, los comentarios eran de que de ninguna manera debió el Alaró perder el partido. Para conocer algunos pormenores de lo acaecido, nos entrevistamos con el Delegado señor Martorell.

—¿Buen partido?
—Como bueno que diríamos en cuanto a fútbol no fué gran cosa, más sí, muy entretenido, sin duda por señalar el marcador durante la mayoría del tiempo un empate a cero tantos.

En la primera mitad bien es verdad que ellos nos dominaron más, no obstante todos sus avances fueron muy bien neutralizados por nuestra defensa.

—¿Y por lo que atañe a la segunda parte?
—Desde los comienzos de la misma, nosotros pasamos a dominadores, el Felanitx parecía estaba entregado, nuestros delanteros no estuvieron sin embargo con suerte, dos tiros a poste que salieron fuera cuando Chilet ya nada tenía que hacer para neutralizarlos y otro gol que se cantaba, el meta del Felanitx lo sacó (no se cómo), con el pie, y conste que con ello, no quiero de-

cir que la delantera alaronense jugara bien, sino todo lo contrario.

—¿Cómo vio al Felanitx?
—Esperaba más de él, pero aún así, en los minutos finales, un avance de su línea delantera y gol, la cosa quedó, que diríamos, ya decidida, y poco después vino el segundo tanto de nuestra...

—¿Y los suyos?
—Fueron bastantes los que no estuvieron acertados, de hecho creo yo, para que las cosas se arreglen no sé como hacerlo, me molesta ya, es que son demasiados partidos los que perdemos cuando el tiempo está al final, creo de los que sobrecalieron para mí fué Isern.

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

—¿Verá que estamos muy bajitos en la clasificación.
—Sí, demaciado, pero creo no debemos desmoralizarnos, sino lo contrario, al propio tiempo que ya es hora de que se solventen algunas cosas.

—¿Para el domingo?
—El Carderssar de seguro que rá sumar algún positivo, pero nosotros no podemos permitir que hagan con ellos, sino...

«Resultado justo»

(Viene de la página anterior)
tros, pues tuvimos para ello dos ocasiones muy propicias que no terminaron felizmente de nuestra parte por pura mala suerte.

—¿Cual crees que la clave del resultado?
—El formidable parador que hizo Martín Mora con motivo del penalty hábilmente lanzado por Prats, y como réplica, nuestro tercer tanto conseguido a los pocos minutos.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

—¿Satisfecho con tus dos goles?
—Satisfechísimo, siempre alegría conseguir goles para su equipo y mucho más cuando pueden representar una victoria. Quiero hacer constar que fueron fruto de jugadas iniciadas por excelentes servicios de mis compañeros.

—¿Cómo enjuicias la labor del árbitro?
—Muy buena, excepto el penalty que lo considero dudoso.

Ha llegado el momento..



de rellenar su quiniela de fútbol,
y beber un buen coñac.

SOBERANO

Unico en su estilo por su aroma, color y sabor.

GONZALEZ BYASS

BASAS EN JEREZ - PUERTO DE SANTA MARIA - SANLUCAR DE BARRAMEDA OPORTO - LONDRES - TANGER - COGNAC

BALONES

LOS MEJORES
CASA CODINA
(JUNTO AL BARRIO)

BALONCESTO

Solamente después de una prórroga, pudo vencer el Hispania al Lube

Pero a quel, imbatido, se adjudica el Trofeo «JENA»

El domingo la disputa del Trofeo «Jena», el anual torneo preparatorio anterior a la edición del Campeonato regional. En esta edición, la tercera, ha sido para las vitrinas del Hispania, después de haber pasado por las del Lube y Patronato, que todavía no tenemos vencedor absoluto.

El Hispania ha logrado terminar imbatido esta competición, consiguiendo la primera ocasión en que esta la victoria final en el torneo anterior al Campeonato regional. Su posesión, ha sido gracias a una campaña de bastante superioridad en su principio y no tan brillante al final. No obstante, su triunfo ha sido merecido y vaya por delante nuestra más cordial enhorabuena.

MANAR 42 - J. MARIANA 39 Un magnífico encuentro el disputado en el Molinar con victoria de los locales, evidenciando esta recuperación, pues el partido desde hace varias jornadas. Su victoria no fue el resultado de la hece más meritoria, ya que como siempre el Juvenil Mariana le opuso ser afortunada con un conjunto en el que estaban ausentes I ladó y Bort.

En el primer tiempo, la ventaja era para el Molinar, por lo que se transformó al final en un 42-39.

PATRONATO 31 - ALIANZA 28 La victoria final del Patronato refleja el desarrollo del encuentro, ya que fueron visitantes que a excepción de los minutos finales llevaron ventaja en el marcador, siendo de 11 - 16, la ventaja al llegar al descanso. En la segunda mitad, continuó el dominio de Alianza, si bien el conjunto local reaccionó en este periodo. Dos técnicas señaladas en Alianza, le valieron al Patronato remontar el tanteo en los minutos finales, desperdiciando los dos tiros de Alianza cuatro tiros libres, siendo al final el Patronato el vencedor, por 31 - 28.

UADIS 41 - HISPANIA 47 La diferencia de seis puntos al final del Lube-Hispania, no significa que los visitantes fueran precedores de este triunfo, ya que más méritos hizo el domingo el Lube, que desde un principio se impuso netamente a su adversario, al que ya venía en el primer tiempo, por 17-11.

Fue un bonito encuentro, jugado muy bien por ambos bandos, pero en el segundo tiempo continuó dominando el conjunto local, que ya todos caban con claridad vencedor, pero una serie de circunstancias a él ajenas, fué el resultado el que tuvo la suerte de empatar a 35 en el mismo final, materializando a los locales este inesperado empate, que luego, en la prórroga no pudieron evitar el perder en contra.

El Sr. Arrom, en su arbitraje, estuvo aceptable en las primeras cuartas partes del encuentro. Luego, casi en su final, tuvo algunas apreciaciones que sinceramente creemos influyeron lo suyo en el empate conseguido por el Hispania. Aparte de lo, muy curioso su punto de vista sobre la prórroga de "un minuto".

Lo que no nos gustó, fueron algunas palabras de burla salidas de boca de algunos jugadores del equipo muy discutible vertidas al final del encuentro, dirigidas a los que tan deportivamente supieron encajar una a todas las injustas derrotas.

SEGUNDA CATEGORIA En la jornada del domingo, así como el lunes, se jugaron algunos encuentros que fueron suscritos en su día. Los resultados registrados, no influyen para nada en la jornada final del próximo domingo, en la que Uadis e Hispania, han de decidir la posesión del Trofeo «Otoño».

En el primer tiempo, el Aguilón pudo con el Mallorca, pero en el primer tiempo fué el Mallorca el que se impuso, ganando 8-11, para desahuciar al Aguilón por 20-33.

En el primer tiempo, el Aguilón recibió al Mallorca, y también el triunfo fue para los visitantes que, después de una igualdad a diez puntos en el primer tiempo, lograron ganar por 47-27.

En el Pla de Na Tesa, contendieron Gaudium y Mallorca, en un encuentro jugado a fuerte ritmo y en el que abundaron las faltas personales. Un jugador por cada equipo tuvieron que abandonar la cancha por cinco personales y múltiples faltas. Los restantes ya contaban con el primer tiempo terminado 17-10 a favor de los locales, que también ganaron al final, por 49-35.

por la noche y que debido a la lluvia no pudo jugarse. Les restantes tres favoritos vencieron mercedamente a sus contrincantes, siendo el triunfo del Nazaret sobre el Hispania el más difícil de los tres, venciendo por 38-31. El Patronato se impuso fácilmente sobre el Intstituto, por 59-15 y el Español, en Soller, logró triunfar sobre el J. Mariana, por 11-27, pese a la falta de tres de sus titulares.

También en la categoría infantil dejó de celebrarse un encuentro, el Javier-Español y fue debido a un mal entendido sobre la hora de su comienzo. Como sorpresa en esta categoría, podemos señalar este inesperado triunfo del Nazaret sobre el Hispania, por 8-19. El Iris, aunque difícilmente, pudo vencer en su visita al Uadis, por 10-11 y el R. Llull, también un tanto inesperadamente, logró vencer en la pista del Español, por 9-13.

El La Salle se apuntó, por 19-16, un más que merecido triunfo sobre el Avante y si no fué más holgado este triunfo, puede achacarse a la especial manera de arbitrar del árbitro del segundo tiempo.

Molinar y Patronato jugaron un magnífico encuentro, emocionante en todo su transcurso y con constantes alternativas en el marcador, para finalizar con empate. Jugada la correspondiente prórroga, fué vencedor el Patronato, por 22-25.

TONP EL NUEVO EQUIPO DE MANACOR Hoy miércoles, será dado de alta oficialmente el nuevo equipo de Manacor que militará en la segunda categoría. El C. D.

Manacor crea hay su sección de baloncesto y el nuevo equipo, dependiente del citado club, llevará el nombre de: Baloncesto Perlas Manacor. Asimismo hoy, darán comienzo las obras del nuevo Campo Municipal, donde jugará el nuevo equipo.

«Lealtad» de noviembre «Los artistas: Luis Castaldo», por A. F. S. «Batiburrillo de las Letras» por A. F. S. y Chicote.

¡¡AL FUTBOL GRATIS CON Baleares
en colaboración con la «Compañía Hispanoamericana de Turismo»
C. D. SOLLER — R. C. D. MALLORCA
Remite: D.
Domicilio
(Calle y n.º) (Localidad)
(FIRMA)
Recorte este cupón por el recuadro marcado y envíelo antes de las nueve de la noche del viernes de la presente semana a la Redacción de «BALEARES». Danús. 2, indicando en el sobre: Para el concurso ¡¡AL FUTBOL GRATIS CON «BALEARES»!!

II REGIONAL

R. SOLLER, 2 - MALLORCA B, 1 Soller. (De nuestro corresponsal, JOB).

El domingo día 7, en el Campo d'En Mayol se enfrentaron estos dos equipos, dando lugar a un encuentro muy interesante y disputado. Los de Mallorca actuaban evidentemente con mejor técnica, paseando el balón. Pero el Recreativo, con mucho tesón y arrojo de energías, practicando un juego más vulgar, con pases largos, llegó a imponerse y consiguió mercedamente la victoria mínima.

Se había llegado al final con empate a cero. Durante el segundo tiempo se marcaron los tres goles. Temió ventaja el Mallorca B al oprove-

char Fioravanti una oportunidad propia.

Luego igualó el Recreativo, por remate de cabeza de Jorge Socías. Para lograr poco después el gol de la victoria como consecuencia de un gran tiro de Jorge Vicens.

El árbitro señor Pedregal estuvo acertado. Recreativo: Jaume; Bestard, Jorquera, Crescencio; Andreu, Amengual; Marín, Sampol, Socías, Vicens y Marín II.

Mallorca B: Bordoy; Mari, Gastón, Amorós; Isern, Ribas; Bernat, Mereno II, Noguera, Fioravanti y Morales.

R. SOLLER, 0 - ESPAÑA B, 1 Con las lluvias caídas durante días anteriores, y en la noche y mañana, el Campo d'En Mayol estaba hecho un verdadero barrizal. Pero el encuentro ya se había suspendido una vez, en que el temporal de lluvia aumentaba aún más las dificultades, y se resolvió jugarlo de la manera que fuese.

El equipo sollerense, cuyos jugadores en general no son de tanta clase como los que forman el reserva del España, ni preocupan mucho de acudir a los entrenos, acusó visiblemente el esfuerzo del día anterior, y actuó por debajo de sus posibilidades normales, a excepción de la defensiva, que se mostró ágil y segura.

El único gol de la tarde fué conseguido a los doce minutos del primer tiempo, en un rápido contraataque del España. Guasp le pasó largo a Vicens que avanzó recto hacia la meta, para empalmar sobre la marcha un tiro raso y fuerte, que se coló junto al poste.

Pudo haber empatado el Recreativo antes del descanso. Pero Socías remató un balón fuera cuando parecía mucho más difícil no meterlo dentro.

Luego hubo manos de Agullé II dentro del área, que se castigaron con penalty. Amengual, por temor a lanzarlo fuera, lo tiró fuerte, pero a las manos de Cánovas, que blocó seguro y despejó.

Durante todo el partido el dominio estuvo igualado. El resultado normal hubiera sido un empate.

Arbitro bien el colegiado señor Armengol.

Recreativo: Jaume; Andreu, Jorquera, Bestard; Hernández, Amengual; Marín, Bauzá, Socías, Sampol y Vives.

España B: Cánovas; Barceló, Agulló II, Puigserver; Agulló I, Cladera; Calafat, Guasp, Obrador, Vicens y Noguera.

SAN JUAN, 3 - GENOVA, 1 Con un terreno algo encharcado, lo que ha restado brillantez al juego realizado, han contenido

han contenido en un encuentro perteneciente a la II Regional, los conjuntos del San Juan y del Génova, siendo la victoria mercedísima, para los propietarios del campo de Consolación.

El San Juan, desde el comienzo se mostró más batallador, llevando en todo momento la iniciativa del juego pero sin embargo a los diez minutos el Génova conseguía por mediación de Ramón en un claro fuera de juego, el primer tanto. No por el 0-1 dejaron de batallar los locales, aumentaron su coraje y realizaron jugadas de verdadero mérito. Gayá Matas de un imponente disparo conseguía a los quince minutos el empate con el cual se le garía al descanso a pesar de tirarse un penalty que paró el portero visitante y de dar en el larguero un tiro bombeado de Más.

En la segunda parte los locales, salieron dispuestos a hacerse con la victoria y a los pocos minutos, un centro de Más que rozó la meta de gol, es aprovechado por Company para establecer el 2-1; continuó el abrumador dominio local y Munar el forma muy espectacular conseguía el definitivo 3-1.

Cuando ya parecía inmóvil el marcador, los visitantes no conformes con el justo resultado, emplearon un poco de violencia cosa que no supo disipar el árbitro que se mostró muy poco autoritario.

Dirigió el encuentro el Sr. Miguel con bastantes irregularidades.

GENOVA: Comas, (Petrera); Roselló, Cafealls, Contreras; Garrido, González, Massot, Diego Tomás Barranco y Ramón.

SAN JUAN: Company; Gayá, Font, Garpar, Más, Bauzá I; Bauzá II, Munar, Company, Gayá Matas y Matas.

REPRESENTANTE
ramo electrodomestico interesa
Número 180, Publicidad ALTO.
Rosario, 14 - SEVILLA.

PISOS A RÍFICOS
en venta en el lugar mejor situado de Madrid: La Ampliación de Barrio de la Concepción. Desembolso inicial desde 37.000 y 30.000 pesetas. Resto del precio: 850 pesetas al mes durante 10 años. Información y correspondencia: José Ramón S. A. Empresa Constructora. Monte Esquinza 6 Teléfono 24-86-35. Madrid.

SUMINISTROS
Se admiten ofertas por escrito hasta el día 15, para el suministro de los siguientes materiales:
Arena, 400 metros cúbicos.
Marés de 0'30: 8.000 carretadas.
Marés de 0'20: 600 carretadas.
Dirigirse a:
J. TERRASA - Blanquerna, 41, 1.º

No pida coñac; con decir: "Un VETERANO" ¡ya es bastante!

OSBORNE

Solamente **60** CENTIMOS DIARIOS
CUESTA MANTENER MI NEVERA
FRISAN CHAUSSON

CASA BUADES
ANTONIO BUADES FERRER S.A.
AV. A. ROSSELLO, 82 y PZA PIO XII

PAGINA DE

HUMOR Y PASATIEMPOS

Las vacas gordas

Siempre se ha hablado de "vacas gordas y de vacas flacas" según el estado de la economía. La India es el Estado del mundo donde las vacas, gordas o esqueléticas, siempre son buenas. Porque son sagradas. De esta forma, las vacas no pertenecen al mundo económico hindú, sino al mundo de la religión. Y es ahora nada menos que el Pandit Nehru quien está en entredicho a consecuencia de haber pronunciado la siguiente frase, donde las vacas estaban por medio.

"Yo considero a la vaca como considero al caballo". Esto lo dijo el Primer Ministro indio ante los estudiantes de Allahabad. Tienen los estudiantes algo en contra de los caballos? ¿Acaso el noble bruto es, al ser comparado con la vaca, un portador de insultos? No es por ahí la vereda si no que la vaca como animal sagrado, solo es, por lo visto, comparable al hombre. Con perdón sea dicho.

Tan es así que el Pandit Sita Ram Khenka, ha depositado contra el Primer Ministro una sólida queja, basada en el artículo 295 A del Código que condena a todo individuo "que con intención deliberada vá en contra de las creencias religiosas de la India". La cosa es pellaguda. Nehru se está defendiendo al declarar que él considera al caballo como una de las conquistas más hermosas del hombre. Y que por tanto no ofende a la vaca.

El clavo de la cuestión, es que Nehru lleva varios años luchando contra el período de las "vacas flacas", habiendo co.no hay en el país más de setenta millones de cabezas de ganado vacuno que no rinden ninguna utilidad. La sentencia que den los tribunales, será aleccionadora. Las autoridades religiosas condenan, de antemano, a Nehru.

Y las vacas seguirán paseándose tranquilas y apaciblemente por las calles, con sus ojos tristes y soñadores.

LA REINA Y EL COMERCIO El Príncipe Felipe de Edimburgo ha declarado que el sostenimiento del Palacio de Sandringham cuesta demasiado caro. Y añadió que se ha puesto a estudiar los medios de transformar la propiedad de al Familia Real en una hermosa granja.

Felipe ha pensado en instalar una suculenta cría de cerdos. Lo dejó porque el cerdo, aunque sea Shandringham, no es olorosamente protocolario. Pensó luego crear una gran plantación de Champiñón, capaz de producir lo necesario para todo Londres, y además, explotar los árboles frutales con un medio racional, para recolectar fresas, fresas y fresas bastantes para bastecer a una de las más importantes casas productoras de confituras del país.

Nos parece estupendo. Nos parece magnífico que en lo sucesivo se pueda encontrar en el mercado inglés la mermelada real. Porque no todo va a ser --¡qué demonio!-- ir a la Cámara con mento de armiño. Sino que también hay que hacer algo por la propia economía, al estilo de los granjeros, gente de pueblo que paga sus contribuciones religiosamente.

Así, la popularidad de que gozan Isabel y Felipe se verá duplicada. Y cuando un niño cualquiera esté sin ganas de comer, su madre tendrá siempre a flor de labio el cons-jo muricido más importante del globo. --¡Anda hijo, cómetela! ¡Que es mermelada de la Reina! Sé buen inglés.

no, el rubio volante rojiblanco, aun tuvo tiempo de despedirse, agitando la mano. El rubio volante rojiblanco es un águila. Porque, a pesar de Jalopca, ya en el autocar no tenía tiempo para más. CAMBIO Lennon escribe. "Jaburu no comprende una sola palabra de español, y "en cambio", habla un portugués cerradísimo, con marcado acento brasileño". "En cambio de qué? Además, si el portugués es cerradísimo, ¿por qué el acento brasileño?"

¡VIVA LA RENFE! Borbujo, refiriéndose a la marcha a Valencia del Sevilla C.F. por tren, escribe: "Por este sistema de comunicación, Sevilla y Valencia quedan, como quien dice, al alcance de la mano, merced al tren expreso denominado ¡Viva la Renfe!". BUENA IDEA Nivardo, en su estupenda sección de "Marca", "Visto y oído" dice que como el fútbol femenino va progresando, habría que hacer algo aquí, en España, y propone a don Santiago Bernabéu: "¿Que tal para comenzar un partido entre los conjuntos del Martín y La Latina?". Compartimos la feliz idea de Nivardo y proponemos como ár-

bitro al maestro Romo, y de jueces de línea a los maestros Padilla y Moraleca. ¡ESE PASO! Escamilla, en "Marca" nos informa amplísimas y concienzudamente sobre el equipo búlgaro C.D. N.A., que se enfrentará en la doble eliminatoria del Campeonato de Europa, o Copa de Idem con nuestros paisanos "colchoneros". Y escribe: "Muchos de sus componentes son oficiales del Ejército y nueve de ellos forman corrientemente en la selección nacional búlgara. ¿Corrientemente? ¿Qué los oficiales forman corrientemente? ¡Eso será en Bulgaria! Aquí los que forman corrientemente son los soldados. CON EL AY, CON EL PARAGUAY También por el mismo diario deportivo nos enteramos de que Achúcaro ya es sevillista y que también va a Sevilla el interior Jara. Así como hacia Las Palmas Lázaro y otro, para Barcelona. Los cuatro son paraguayos. Si sigue la cosa así, el país del río Asunción se va a quedar como después de la gloriosa guerra del Chaco. Sin hombres que llevarse al Estado.

COPAS A MONTONES "Copa de Europa". "Copa de Europa Interclubs". "Copa de Vencedores de Copa", y Raymond Kopa. PLAN QUINQUENAL A gusto Calvo, secretario técnico del Hércules alcañino, ha dicho: --"Nuestra política está basada en el largo plazo". --"Largo plazo?... ¡A qué nos sale el Hércules con un plan quinquenal?" DEFINICION También al señor Calvo le pregunta Vidal Massenet: --Con una sola palabra, como definiría usted al futbol? Y el señor Calvo contesta: --Correr. Motos, autos, bicicletas, carreteras a pié, se basan en eso, en correr. Nos hemos quedado con las ganas de la definición, amigo Vidal. CONTINUIDAD Al argentino Pellejero le gusta España "porque acá se vive el futbol de modo continuo durante todos los días del año. Y al ser profesional, eso siempre ayuda". Exactamente como a los albañiles. Nada de fiestas, nada de domingos. Siempre con las manos en la mezcla. LA BREVEDAD DEL TIEMPO Jalopca, hablando del mismo Pellejero, dice: --Y desde el autocar grandí-

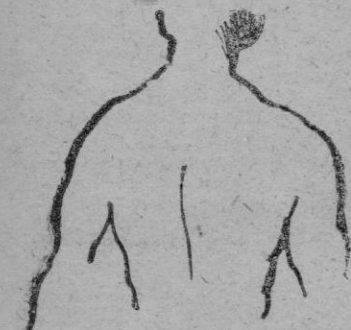
Jeroglíficos 500



PREGUNTA: ¿Quien crea los modelos? SOLUCION: Diseñadores.



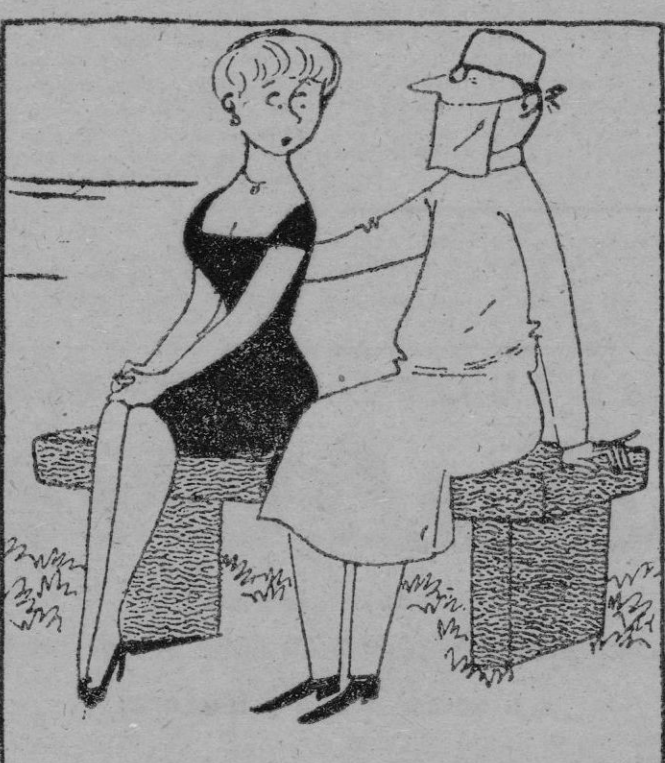
PREGUNTA: ¿De que color es tu vestido? SOLUCION: Azul medio noche.



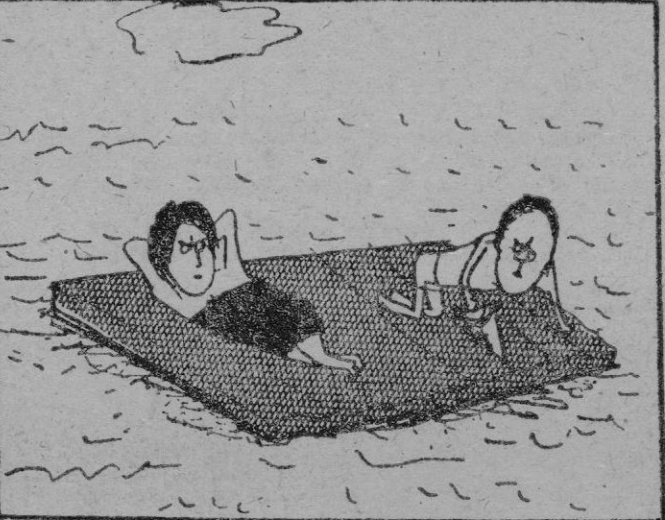
PREGUNTA: ¿Cómo lo piensas transportar? SOLUCION: Sobre la espalda.



PREGUNTA: ¿Qué es tu meta? SOLUCION: Pekín.



Creo Adelina. Ante todo la asepsia

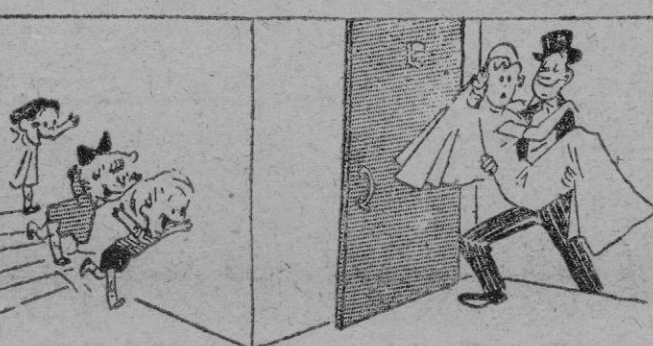


No entiendo por qué te quejas, ¿No hemos dormido siempre en camas separadas?

SONRISAS



DISTRACCION



¡Papá, papá! ¿Nos trae algo?

RINCONCITO DE CAFE

PASTERNAK Se discutía la actitud de los escritores y de las autoridades rusas hacia Boris Pasternak, obligándole a renunciar al Premio Nobel. Hubo quien citó la palabra "cobardía" aplicada al excelente autor del "Doctor Zhivago". Los demás se le echaron, verbalmente, encima. --¿Y la posteridad? --se defendía el acusado. --Es que la posteridad no vale más que la vida? Y Rafaelito Montsinos terminó: --Después de muerto el Nobel, la posteridad, el rabo.

MANOLO Marcelo Fernández Sanz sigue aferrado a la idea de no publicar sus poemas Manolo, conocidísimo en todos los medios literarios por sus magníficos poemas de humor, tiene muchos y muy buenos poemas en serio. Le pregunté: --¿Por qué no los publicas, Manolo? Y me contestó: --Por lo mismo que tu Tenemos jama de humoristas. Nos han catalogado dentro de humorismo, y si saltamos ahora con algo en serio, van a decir que nuestros poemas nos lo ha escrito Pepe García Nieto.

REMEDIOS A Remedios de la Bárcena había muchísimo tiempo que no la veía. Días pasados la encontré en un café de la calle de Alcalá, cerca de su casa. Estaba leyendo un libro de poemas de Juan Ramón Jiménez. --¿Qué te parece, Remedios? Y ella, muy seria, me contestó: --Pues hombre, que para Premio Nobel no está nada mal. GARCIASOL Ramón de Garciasol ha publicado un espléndido libro de poemas, titulado "La Madre" donde su poesía, siempre sincerísima, fluye a raudales y se hace devoción y ternura ante el recuerdo de la madre perdida en la infancia. Un amigo común me dijo. --El libro de Ramón es tan bueno y encierra tanta emoción que vale hacer el chiste. --¿Qué chiste? --Este. Los poemas de Ramón son infinitos, el ciento y la "Madre".

NO ESPERE AL DÍA 25. Prepare y deposite en Correos sus felicitaciones y envíos de Navidad tan pronto los tenga dispuestos y a ser posible antes del día 18 de diciembre.

LA RIPIADA

Nada para encender una vela

Déjame tu pabilo velita mía porque ya ha dado un corte la Compañía. Fosforito de cera te está esperando mientras la Compañía siga cortando. Que los cortes velita, los apagones hacen que a ti te quiera los corazones. Los corazones vela de los que pagan, de los que cuando quieren luz, se la apagan.

NOTICIARIO LOCAL

coro davideco parroquial interpretaron adecuados arpegios acompañados por un conjunto musical. Finalizada la coquetona de rito los invitados fueron espléndidamente obsequiados en el restorén de los novios consortes, los cuales comprendieron viaje, vía aérea para el extranjero luego de visitar las principales capitales españolas. Bahorabuena.

—Unieronse en el indisoluble lazo matrimonial en la iglesia de San Bartolomé cuyo interior aparecía adornado con guirnaldas flores y luces don Plácido Guipi Martínez con la Srta. Antonia Cursach Riera.

A los acordes de una marcha nupcial entró la novia en el templo luciendo un adecuado traje blanco de encajes y tul ilusión. Bendijo la unión y celebró el Santo Sacrificio el cura párroco firmando el acta como testigos don Baldomero Gutierrez, don Antonio Liabata, don Jaime Cursach, don Pedro Lliteras y don Jaime Sancho.

Los novios de obsequiar con sueltos aguiteros a los muchos asistentes. La novia paraja a quien deseamos una eterna luna de miel salieron en viaje de bodas.

—En Manacor se halla notablemente mejorado don Juan Dalmau Crúa padre de la primera autoridad eclesiástica. Deseamosle un total y pronto restablecimiento.

DEL AGRO

Las continuas lluvias caídas a lo largo de casi mes y medio han inundado la mayoría de terrenos bajos quedando por consiguiente totalmente paralizados los trabajos de agricultura y echando a perder la mayoría de cereales plantados.

SE DICE QUE...

D. Miguel Flaquer notable maestro de la pintura expone en breve una colección de oleos sobre paisaje, caricatura bodegón y autorretrato. Por la popularidad que goza el Sr. Flaquer se puede anticipar un éxito rotundo. Finalizados los trabajos de mon-

taje e instalaciones en los transformadores eléctricos se dice que por Navidad Capdepera gozará del nuevo fluido. Pese a las múltiples dificultades que han tenido que vencer los propietarios de la

eléctrica local y gracias al celo con que trabajan sus operarios ha sido factible atravesar un año sin sufrir los terribles apagones que otros pueblos han sido objeto.

(De nuest... corresponsal... las Hijas de... practicando da... un solemne no... a la Inmacula... que Luallza n... con Inruo Eucari... a car... Sr. Damau Casella

HOTEL "CASA GULLA" iniciadas las obras... el gran hotel a... cuyo latifundio, aun... ha sido confiado... la playa más boni... donde tendia... el gigantesco edificio...

SOCIALES Dr. Còvas y dona Ca... su abija... ha sido pedida a... esposa, dona Ca... su encan... hija Francisca. La boda... para principios de... el altar mayor de nues... parroquia bellamente

G. SALOM VIDAL
MEDICO
Ha reanudado su consulta

RECUERDE...
que sean
PHILIPS
Mejores no hay

rita giannuzzi **nino taranto** **Emilio maccario** **Enzo Tortora**

MAÑANA
EN
Salón RIALTO-Cine ORIENTAL

Risas y lágrimas en "El caso del niño con dos madres"
¿Un nuevo juicio de Salomón?
¿Habrá que recurrir a la famosa prueba de la paternidad?
El escándalo secreto, el pecado de una mujer enamorada, que creyó en el amor

De este "film" dice su Director Mario Soldati: "No es una película mía; es "mi" película"

la voz de la sangre
DIRECTOR: MARIO SOLDATI
No apta para menores.
De complemento: **El gran Houdini** con Toni Curtis (en Color)

FERRANICOLOR
TOTALSCOPE
PRODUCCIÓN
Fortunafilm

LOS REPORTAJES DE *Baleares*

Con nosotros, el mar

Los más importantes temas de orden marítimo y pesquero al curso pre-universitario



Un acierto del Ministerio de Educación Nacional, a través de la Dirección General de Enseñanza Media, ha sido el de llevar al cuestionario para el curso pre-universitario los más importantes temas de orden marítimo y pesquero. Ya la Enseñanza Nacional primaria, en nuestra Patria, tiene Orientación Marítima y Pesquera en considerable número de ciudades, pueblos y otros núcleos de población en la costa. Esa Orientación Marítima y Pesquera, a virtud de lo dicho, se encuentra hoy en los umbrales de la Universidad. Y todo abona su adelantamiento, o continuidad, en ella. Fundamental y esencialmente, hemos de formarnos, o educarnos, en lo nuestro. Mar y campo, campo y mar. Bien entendido que en ambos incluidos van los yacimientos, o riquezas del subsuelo, o sea la minería y las reales, o posibles, explotaciones combustibles, o petrolíferas. Bienes básicos todos ellos, materias primas sin las cuales racionalmente no se conciben las normales industrializaciones, los productos manufacturados y el comercio, ciclos del conjunto económico nacional que, por otra parte, precisan estar condicionados internacional y universalmente.

Porque —hemos de reafirmarlo una vez más— equivocado andu-

vo Dejaisi en su estudio titulado "Les deux Europees", la de las materias primas e industrias extractivas y la por antonomasia fabril y manufacturera, ya que llega un momento en la Historia en que los pueblos, como los individuos, alcanzan, naturalmente, la mayoría de edad, y, son grandes, por otra parte, las variantes nacionales de civilización y cultura, de retroceso o decaimiento, y de progreso o avance. Mina, campo y mar es nuestra Nación; pero también es, al presente, país que rápidamente se industrializa, arteria en que corre nueva sangre vital transformada por la ósmosis de una floreciente y robusta artesanía, de las pequeñas y grandes explotaciones y manipulaciones de los productos

del agro, del subsuelo y del mar, de un comercio fuerte que en los transportes terrestres y de nuestras Flotas mercantes del mar y del aire, tiene realizaciones satisfactorias y extraordinarias posibilidades.

Tan estrechamente ligados van en todas partes y señaladamente en España, los intereses del campo y los intereses del mar, con todo lo expresado que implícitamente llevan, que unos y otros, con simultaneidad, naturalidad, y espontaneidad, acuden a la mente y unánimemente se conciben en la más originalísima y extraordinaria solidaridad. De aquí que estén tan en supunto aquellas palabras del Jefe del Estado, Generalísimo de los Ejércitos y Caudillo Francisco Franco: "Si el



Movimiento Nacional tiene una virtualidad es porque ha venido a rectificar los errores de un siglo, viniendo a vivir de cara al mar y de cara al campo". Y esta vida nacional, así fielmente expresada, pende del ser, preparación y que hacer de todos y cada uno de los españoles y señaladamente de aquellos que han de salir de la Universidad para más altas funciones de rectoría. Por ello, consecuentemente, en los programas, o cuestionarios, de toda la labor docente y formativa española deben figurar, con carácter de permanencia, no sólo de circunstancialidad, o accidentalidad, los temas del mar y de la pesca. La

directriz felizmente ya está dada. Conservarla, proseguirla, mejorarla y agrandarla, importa necesariamente. Como la Escuela Nacional Primaria de Crisología Marítima y Pesquera, los Institutos Laborales de esta misma modalidad y ahora el Curso Preuniversitario —aparte de las Escuelas Profesionales y la futura proyectada Escuela Superior de Pesca Marítima— vengán, pues a la Universidad Española y a las Universidades Laborales, los temas, estudios y trabajos conducentes a esa formación, o educación marítimo-pesquera, de los españoles y de España.

Teófilo G. CALATRAYA

SOLEMNE CONSISTORIO

Juan XXIII recibe la obediencia de los nuevos Cardenales

Por ALDO FORTE

III

JUAN XXIII asciende al trono para recibir la "obediencia" de los nuevos Cardenales.

Cada Cardenal sube la escalera hasta el trono y besa la mano del Sumo Pontífice, mientras el coro pontificio entona polifónicos motetes, clásicos y modernos, de compositores religiosos, tales como Palestrina, Victoria y Pérossi.

Después del acto de obediencia de los Cardenales antiguos, los nuevos recién elegidos Principes de la Iglesia, avanzan hacia el trono papal, con su magna capa extendida, y hacen tres profundas reverencias, besan las zapatillas plateadas del Sumo Pontífice, su mano y reciben un abrazo del Papa.

Cada Cardenal abraza entonces, al siguiente Príncipe de la Iglesia. Duran estas ceremonias el Santo Padre se dirige a los nuevos Cardenales llamándolos "hermanos". Ellos entran ahora entre sus más altos colaboradores como miembros del que pudiera ser llamado "Senado supranacional".

ENTREGA DEL GALERO ROJO

Finalmente, cada uno de los nuevos Cardenales se arrodilla ante el Santo Padre quien les entrega el galero rojo repitiendo la tradicional fórmula:

"Para gloria del Supremo Hacedor y para honor de la Santa Sede Apostólica, recibe el sombrero rojo, signo especial del rango de Cardenal. Por esto entenderás que debes mostrarte firme, aun ante el derramamiento de sangre, hacer que nuestra Santa Fe sea respetada, asegurando la paz a los cristianos, y luchando por el bienestar de la Iglesia Romana. En el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo. Amén."

El Sumo Pontífice imparte su solemne bendición y la procesión continúa. Todos los Cardenales siguen al Santo Padre a la Capilla de la Piedad, donde los Cardenales, viejos y nuevos, rinden otra vez homenaje.

El final de la ceremonia se produce cuando el Sumo Pontífice se retira.

Los Cardenales forman otra vez el cortejo, en primer lugar los más antiguos, y detrás los recién elegidos, y precedidos por los coristas, entonan el "Te Deum", salen a lo largo de la nave hasta el altar de Cristo, al fondo de la Basílica.

Cuando llegan allí los Cardenales más recientes, toman asiento en unos bancos especiales, a cada lado del altar. Estos cubren sus cabezas con sus capuchas escarlatas y se postran con sus grandes capas extendidas, mientras el coro entona el versículo: "Pedimos ayuda para sus siervos, los cuales redimiste por tu preciosa sangre".

El Cardenal diácono sube al altar desde el lado de la Epístola, y se inicia un "Te Deum". Recita después oraciones especta-

les para los nuevos Principes. Los nuevos Cardenales abrazan una vez más a los que le siguen y se

Por el honor de Dios, de la bendita Virgen María, de los Santos Apóstoles, Pedro y Pablo y

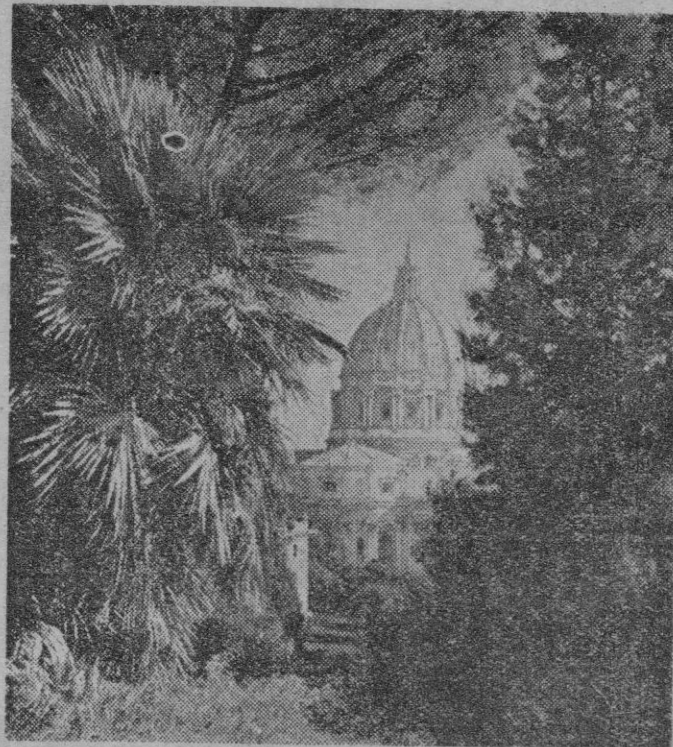
demos la Iglesia de San... con su clero, y feligreses, y sus capillas, de acuerdo con la fórmula por la cual los otros Cardenales tienen una Iglesia como su titular. En el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo. Amén.

Los simbólicas ceremonias se realizan entonces "Cierre" y "Apertura" de las bocas de los nuevos Cardenales. Esto simboliza la obligación de los Cardenales a guardar secretos de asunto de su oficio. Y por último el deber de dar consejo al Papa.

Para la ceremonia de "cerrar la boca", el Papa dice en latín: "Nos cerramos tu boca Cardenal para que ni en los Consistorios, ni en las Congregaciones, ni en ningún otro acto cardenalicio puedas expresar tu opinión".

Por la ceremonia de "abrir la boca" el Papa dice en latín: "Nos abrimos tu boca, Cardenal, para que en los Consistorios, en las Congregaciones, y en todas las funciones cardenales, puedas expresar tu opinión". En el nombre del Padre, y del Hijo y del Espíritu Santo. Amén.

Con esta ceremonia concluyen los Consistorios.



Desde los jardines del Vaticano, la Cúpula de San Pedro.

arrodillan juntos para rezar ante la Confesión de San Pedro, después de lo cual ellos regresan al Palacio Apostólico y salen a sus residencias temporales en Roma.

EL ÚLTIMO CONSISTORIO

Por la tarde del mismo día 18 de Diciembre el Romano Pontífice celebra otro Consistorio secreto, en el que impone a los nuevos Cardenales el anillo y les designa como titulares de una Iglesia.

De los 23 nuevos Cardenales, 18 de los cuales son Cardenales parrocos y recibirán el titular de una Iglesia de Roma.

La designación de los Cardenales para una Iglesia titular, la hace el Santo Padre con la siguiente fórmula:

de San... (aquí da el nombre del Santo patrono de la Iglesia de la que va a ser titular). Nos os

BALONCESTO Y TODOS LOS DEPORTES
CASA CODINA
JUNTO AL BORNE PALMA

RECUERDE... que sean PHILIPS
Mejores no hay

Cartas desde Piccadilly

A Londres, con whisky y una hora más de juventud

Por LUIS AGUILO DE CACERES

No pocas personas, al enterarse de que alguien, amigo o enemigo, salió para Londres, suelen preguntar con avidez, y hasta con retintín, "¿qué ira a hacer éste en Londres?" Y si anadidos la circunstancia de que ese alguien, amigo o enemigo emprede un nuevo viaje a la rubia Albión, la curiosidad alcanza matices sorprendentes. Visitar Londres es, para muchos, semejante a realizar una excursión interplanetaria, o si se quiere, adentrarse en una selva desconocida e inhóspita. Ir a París o a Bruselas, sin embargo, es considerado por la mayoría como la cosa más natural del mundo. A no dudar, tal postura intransigente es equivocada, y no hace sino desvirtuar un hecho cierto: Londres tiene un carácter muy pronunciado y de difícil imitación. Londres, en cada nueva visita, reafirma con orgullo su idiosincrasia, y llega a interesar hasta por la reacción humorística que produce en nosotros cuando intentamos saber algo de sus costumbres, de su proceder, a nuestro punto de vista, completamente anormal.

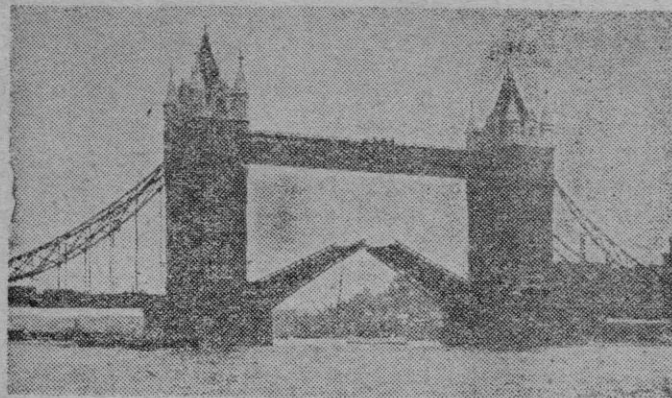
Confieso como el que más, el gesto de indiferencia que amanece en mi ánimo al presentarse por primera vez la posibilidad de ir a Londres. Después, transcurridas ya unas horas en la capi-

de experimentarla. Y no me arrepiento por ello ni me avenguenzo.

Volví a las andadas, solo que esta vez por vía marítima y terrestre, que es un camino, lo confieso, a menos cómodo, pero mucho más alegre, preñado de mayor incidencia, y con un colorido no pocas veces fascinante. Así lo hice. Y llegado a Calais, desde París, en un tren cuya "segunda" puede muy bien dar cobijo al mismísimo Sha de Persia, un Ferry-boat me condujo hasta las Blancas Rocas de Dover, más blancas que nunca en aquella ocasión, no sé si por darnos una luminosa bienvenida, o a causa de que su alta y perfilada blancura se hallaba sumergida en una cortina de lluvia diluida e incasante que la encuadraba y hacía brillar en grado sumo. La travesía fué felicísima, y duró unos ochenta y cinco minutos. Por letreros incrustados en las paredes interiores del transbordador, me enteré de que el suceso de Dunkerque le había afectado. No era de extrañar siendo como era un hecho inglés.

Mientras la travesía, desfloramos una botella de whisky escocés que al precio módico de doce chelines —unas 70 pesetas— se vende a quien lo desee. Por cierto que supo a gloria, además de rejuvenecernos lo suyo el espíritu

un poco afectado por el largo recorrido en tren. Los trámites de Policía y Aduana fueron rapidísimos. Solo duraron lo que nosotros en atrasar una hora nuestros relojes. Porque eso sí —y es importante— a Inglaterra se llega con una hora más de juventud. Y con el cuerpo y el espíritu rejuvenecidos quien no se siente optimista aunque sepa, por delante, que la niebla ha de envolverle por unos días?



El famoso Puente de la Torre

tal londinense, las cosas cambian, y se palia como consecuencia la prevención infundada. Quizá el hecho de encontrarme la histórica ciudad enfundada por un tibio sol, ayudó a sincerarme amablemente con ella. Londres, si bien me disgustó en varios puntos, me agradó en otros. Fue una visita aquella hecha a vista de pájaro —solo tres días!— pero se lo suficiente corta para descartar otra posible visita. Acábo

Alfombras, Tapicerías, Cortinajes
Decoración en general

Hijos de José Llabrés

SINDICATO, 31 al 35